y por los mismos cirujanos?

Calcuta, 4. - Los médicos del hospital del Gobierno en Cuttaon Okissa, han extraido a una paciente unos forceps. La mujer fué exáoblissa. non rayos X en relación con una supuesta úlcera, y entonces minere descubrio la presencia de dicho instrumento. Cuando los doctores le preguntaron donde habla sido operada, la enferma dijo: "Hace doce presultativa de la sala la misma cama años, en este mismo hospital y ocupando en la sala la misma cama que ahora."-(Efe).

*Baleares

Diario de la mañana

Palma, Viernes 5 de Agosto de 1955

REDACCION: DANUS 2 TEL EFONOS REDACCION: 2078 ADMON 1745

ANO XVII: --: N.º 4.770
PRECIO: 0'80 PESEIAS
SUSCRIPCION MENSUAL
20 PESETAS

Timaba con un viejo truco

paris, 4. - La policia venia buscando a una timadora muy activa que había conseguido engañar a un gran numero de aldernos incaulos. La timadora' no aparecia por ninguna parte. Pero esta manana, una mujer bien vestida, en la estación del Este, se dirigio a un hon bre y je ex-

2

ientes

mico

sfera.

lesco-

inter.

ilida-

artifi.

soras.

0 00

de la

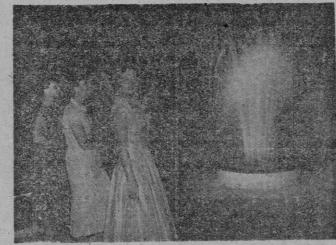
_Oh, señor. Paso un apu ro tremendo. He perdido mi maletin en donoe guardaba mi pasaporte y todo mi dinero. Espero ahora un giro de mi marido. Mientras me llega tendria la an abilidad de prestarme cinco mil francos? Le doy como garantia sta gran pulsera de oro.

El señor atendió amablemente la sugestión de la da ma. Y la llevó a la Comisaria. El señor era un policia. Y la dama, Maria Picaut, la timadora buscada. Maria se lasarreglaba para sustituir la pulsera de oro por otra de bisuleria cuando recibia el di-

La más astuta ladrona de Paris, utilizando un viejo truco de los menos imaginativos timadores, . ha sido encerrada y puesta a buen re-



Bellezas y agua iluminada



La sociedad palmesana va escogiendo para sus encuentros en los crepúsculos veraniegos, el Aquarium del Hotel Victoria. Entre las veladas del Club Americano de Mallorca de los martes y las Fiestas Españolas de los jueves, pueden verse estas caras bonitas, mientras el agua iluminada del surtidor de la piscina, sirve con su luz y el sonido de su cascada, como fondo a la música de la orquesta que ameniza el baile. — (Foto "Juanet")

Destruccion en 12 mil kilómetros

Producirá la nueva bomba "por presiones externas inadmisi- Ben Arafa ha pedido reformas en estos dos años, y que Francia; a atómica, de 60 megatones

cuestiones nucleares hablan de ina bomba de tal potencia que la destrucción habria de medirse en extensiones de miles de kilómetros en vez de hacerlo como ahora en

Londres, 4. — Los técnicos en cientos, según declaró el diputado uestiones nucleares habían de una Coronel Walter Elliot, en la conferencia mundial de científicos que se celebra aqui.

de un megaton produce una precipitación radioactiva —dijo— en un radio de más de 200 millas, y se nabla ya de bombas de 60 me-gatones — Efe.

dejar e usurpa a trono que

que Mohamed VI Ben Arafa ha enviado al Presidente Coty una carta en que manifiesta su decisión de permanecer en el trono marroqui.-Efe.

DIC. EL GLAUI Paris, 4. - El Glaui ha adver-

Mohamed VI.

En carta dirigida al jefe del Gobierno francès, Edgar Faure -cuyo Gabinete està precisamente dando comienzo al estudio del proble-ma marroqui—. El Glaui rechaza en forma tajante el plan del Residente General Grandval orientado a restablecer la paz en el Protec-

Advierte el documento que si nunciase al trono, inmediatamente quien por el tratado de Fez correshabria de designarse nuevo soberano por los jefes de tribu y altas jerarquias marroquies, de acuerdo con los usos tradicionales del país

El Glaui califica de flagrante violación del Acta de Algeciras y del "Una bomba con una potencia tratado de Protectorado el plan de Grandval de designar un Consejo de Regencia y un jefe religioso provisional, con nombramiento por dicho Consejo de un Gobierno re presentativo de todas las tenden-

Paris, 4. - Se tiene noticias de cias de opinión marroquies y que negociaria con Francia una mayor autonomia en el tiempo que estuviese vacante el trono.

Arafa se niega

La carta entregada anoche por el hijo del Glaui a Edgar Faure, dice resulta increible que el actual Sultán se viera invitado a deja, tido hoy "solemnemente" a Francia es trono; pero como fuere, aña que el y sus bereberes se opondran oc, ro se puede pensar en elegir a todo intento de apartar del trono un nuevo Monarca de acuerdo con el desterrado Mohammed Ben Yus-

> Al Sultán -- afirma- corresponde nombrar sus propios Ministros, y el designarlos el Consejo de Regencia nombrado, por la Residencia General, es controrio a lo que determinan los acuerdos des Protectorado.

> Luego dice que Sidi Mohamed-Ben Arafa ha pedido reformas en ponde la iniciativa de ellas, no la ha tomado.-Efe.

El Dr. Juan Isaac Cooke, nuevo embajador de la Argentina en Maurid

Buenos Aires, 5. — El Boletin Oficial del Estado ha hecho publico el nombramiento del doctor Juan Isaac Cooke, para el cargo de Embajador de la República Argentina en Madrid.

El nuevo Embajador argentino en España, doctor Juan Isaac Cooke, desempeña en la actualidad ej cargo de Delegado Plenipotenciario y Permanente de Argentina en la ONU. Ha sido Ministro de Asuntos Exteriores, Embajador en el Brasil y ha representado al pais en numerosos congresos internacionales.__Efe.

PAGS.

Héroe de los **Tercios**



El pintor Antonio Solis Avila, ha realizado este magnifico cuadro del fabuloso heroe de los Tercios españoles, Diego Garcia de Paredes, el trujillano de fuerza portentosa que asombro al mundo con sus hazañas en las campañas de

Italia

Se cayó la doble de Gina Lollobrigida



Reed, realizador de "Trapecio", la pelicula que rueda actualmente con Burt Lancaster y Gina Lollobrigida como protagonistas. Porque la doble de Gina, Sally Marlowe trapecista profesional de parecido asombroso con la actriz, se cavó del trapecio en uno de los ensayos, hirién tose de gravedad. Aqui vemos a la doble de Gina en un paso acrobatico con su "portor".

Los once aviadores de EE. UU. que estaban prisioneros en la China roja Clark Field (Filipinas), 4.— Los jespecialmente preparada par

LLEGARON

once aviadores norteamericanos puestos en libertad por la China roja, llegaron aqui desde Hong Kong a las 14'40 (hora españo la). Desde esta base salieron el doce de Enero de 1953 en misión de guerra.

Los once aviadores se detuvieron diez minutos bajo la lluvia, para hablar con varios Jefes militares. Luego subieron a un autobus que, les llevó a la residencia

Casas del Papa

EN ESPANA

Roma, 4. — La emisora vatitana radio la siguiente informa-

"La cruzada por un mundo melor, promovida por el Padre Lombardi, tendra su primera casa en España. Se trata de la Casa del Papa, of recida a S. S. Pio XII por la Asociación Española de Propagandistas durante su Asamblea anual, al final del curso "sobre un mundo mejor" celebrado en Loyola bajo la dirección del mismo Padre

También Alemania, Canadá, Estados Unidos, Irlanda, Brasil y otras repúblicas iberoamericanas tendrá su casa del Papa como consecuencia de la cruzada promovida por el Padre Lombardi".—Efe.

Viviendas para productores

151. HAN SIDO SORTEADAS EN ARANJUEZ

Aranjuez, 4.— Se ha procedi-de al sorteo de un grupo de ciento cincuenta y una viviendas enotros tantos productores de la tralicad. El acto fué presidi o Por el Delegado Provincial de Sindicatos .- Cifra.

No se permitió a los periodistas interrogar a los aviadores que, presentaban aspecto fatigado.

251 años de la usurpación de Gibraltar



POR un error muy lamenta ble y muy propio de la prisa tipográfica con que hacemos los periódicos, dijimos en nuestro número de ayer que se cumplia el 201 aniversario de la usurpación de Gibraltar, cuando eran 251 de aquella fecha que está grabada con dolor en el corazón y en la memoria de todos los españoles: 4 de agosto de

(desde el lado S.E.)

Pero todas las fechas son buenas para recordar Gibraltar. Incluso la de hoy, al rec-tificar nuestro error tipográfico de ayer. Una y otra vez: Gibraltar para España!

Nuevos Directores Generales



El Ministro de Industria, señor Planell, da posesión de su cargo al Nuevo Director General de Minas, don José Maria Garcia Comas. En el mismo acto. dió posesión al Director de Industrias Navales, don Fernando Rodrigo

En tosa común

Fueron inhumados los 58 muertos del avión israeli derribado por los búlgaros

ocho personas muertas al ser das tas, en un fosa de dieciocho me- fosa comun. - Efe.

Tel Aviv, 4.— Las cincuenta y | tros de largo por ocho de ancho. Los esfuerzos desplegados para rribado por los cazas bulgaros el identificar los cadáveres resultaavión comercial israeli, que ocu- con inútiles, y hubo que optar depaban, han sido enterradas jun- finitivamente por la solución oc la

Veintisiete muertos

AL HACER EXPLOSION UN BIMOTOR NORTEAMERICANO

Fort Leonard Wood (Missouri), | personas a su bordo. 4.- Un bimotor de las lineas aécon los motores incendiados, y ha hecho explosión después de chocar la pista militar de aterrizaje. con un grupo de árboles.

Urgentemente salieron hacia el lugar de la catástrofe equipo de socorro. Las primeras noticias indican, que no hay rastro de super-

El aparato llevaba veintislete restos del avion. - Efe.

Testigos presenciales del accireas norteamericanas Convair, ha dente, dicen que vieron satir lla realizado un aterrizaje forzoso mas de uno de los motores, cuanec el piloto dirigia el avión haci»

Los equipos de extinción de incendios que se enviaron al ugar de la catástrofe se encontraron con el avión envuelto en llamas y se tardó algún tiempo antes de que pudiera aprox marse a los

NOTICIAS RESUMIDAS

Ha llegado a La Paz (Bolivia), el presidente de Chile, General Ibáñez, en visita oficial.

_los bávaros han rendido su postrer tributo al Principe Ruper-to, al que consideraban su soberano.

—Se cree que los soviets anun-ciarán la liberación de los prisioneros alemanes que retienen, cuando Adenauer se encuentre en

_Dos indios fueron muertos y otros heridos, por los disparos portugueses, cuando intentaban la "liberación" de Goa. -El Alto Comisario, Teniente

General Garcia Valiño, ha obse-quiado al Gobierno jalifiano con un te a la usanza mora. -Eisenhower ha rechazado la

idea de una conferencia de "alto rango" para discutir los problemas de Extremo Oriente. _Los obreros portuarios de

Bombay han declarado el boicot a tos barcos extranjeros que se dirigen a Goa.

_El Presidente de los Estados Unidos se nego a contestar a la pregunta de si presentaria su candedatura para la reelección.

INFORMACION LOCAL - INFORMACION LOCAL - INFO

Atarazanas, de nuevo

YA ME FIGURO que quitar el transformador eléctrico de la Plaza, de la bellisima piaza de Atarazanas, no es cosa de media hora ni asunto facii. Si lo fuera, apenas si el asunto valdria el estuerzo de esa pequeña campaña que en esta esquina se ha propuesto el cronista. ¿No tendra amigos la Plaza de Atarazanas, a la que le sobra el monumento del transformador, para que el otro monumento luzca y la Plaza, de golpe, cobre un aspecto de singular gracia que, ahora, queda afeada y

Tampico tenia amigos -a ver si algún lector lo recuerda— el jardincillo de la Reina, dedicado a Juan Alcover, y es-tropeado, en todos sentidos, por un infamante mingitorio... Digo que no tenía amigos, porque hubo que inventárselos con una larga serie de andanadas periodisticas que le dejaron a uno, o poco menos, sin fuerzas. Aquello llegó a ser casi una obsesión y, al fin, le nacieron al Jardin los amigos necesarios, los justos, para que el Jardin fuese puesto en orden y arrasado aquel cartel, dedicado a las señoras, que indicaba el camino...

Alarazanas, hoy, pide amigos de su belleza, de su gracia urbana lograda a tase de naturalidad, sin cosas prefabricadas, pero con el qui te del transformador estropeándolo todo. Es de esperar que esos amigos de la Plaza de Atarazanas se vayan haciendo y sean ellos, en la Casa de la Villa, los portavoces de un movimiento de amor hacia la Plaza y su adobo...

Juan Bonet

BANCO DE LOS POBRES

A "ANTONIO, EL TAPICERO", SE LE HA RESUELTO, EN 48 HORAS,

SU CASO DE LAS 1.400 PESETAS. — REPARTO DE PRENDAS EN

NUESTRO "LOCALILLO"

Juzga tú mismo, lector, si es admirable la caridad de nuestros colaboradores. Y juzga también del valor de mis corazonadas. Si a un hombre hemos visto llorar con congoja, pensando, como hacen los hombres de verdad, más en los suyos que en si mismo, ese ha sido "Antonio, el tapicero". Hoy era el dia señalado para, por talta de pago, ser lanzado, por via judicial, él y los suyos, de su domicilio. Ocurria que nos lo decía el próximo pasado dia 2. "¿Qué le hacen falta?" "Mil cuatrocientas pesetas". 50no la aldaba dentro de mi pecho y le prometi tenerselas aprontadas en el término de 48 horas. Cosas, que el corazón na-ce decir a la lengua. Pero es que "Cojuelo" ya confiaba: en M. R. (bendito sea el hombre, o mujer de estas iniciales, a quien no conozco) que me envió 1.000 pesetas; en Antonio, el viejo camarada, que me dió 100; en "Maria de las Flores", que en una cartar saladisima me incluyó 50; en el niño Francisco Javier, nuestro gran amigo, que deposito en el Banco" otras 50; en "J. S.", cumplidor de una promesa, que voló con otras 50; y en "C. R.", que nos giró 25. Total, 1.275 pesetas... y son, exactamente, las catorce horas del dia 4. Seguro que están al llegar las 125 pesetas que faltan para saldar el débito. Así que nos leas, "Antonio, el tapicero" pásate por el "Banco", recoge el dinero, firmra el recibo y vete

* * * Ayer sué dia de reparto en nuestro "localillo". Es un tugurio, y como a él no llevamos otro buen aire que el nuestro, nos asamos el interventor del "Ban-co", "Caballero de Gracia", y este diablo. A mi -iqué raro!de cada vez más me molesta el

al Juzgado y paga. Y no te atre-

vas a decir rnunca, jamás, que

el hombre no sea hermano de

su prójimo.

| calor. Pero no nos queda otro remedio que estar en él, en su ventanilla de "Cobros". Anteayer se dieron: A "Carmen", una falda. A "Leocadia", una americana. A la "Santiago", una blusa. A la "Sánchez", unos pantalo-nes. A la "Diaz", que pasa mucha necesidad, unos zapatos, una blusa y unos pantalones. A la "Romero", un traje de niño de 7 años. Y a la "Ferrer", unos zapatos de señora.

∤QUE LE PREOCUPA HOY A VD.7

Tres monjitas de la Caridad, jove es, bonitas y simpáticas, estaban ayer en el puerto a la espera del barco correo de Barcelona. Aliviándosela con su conversación graciosa se encontraba con ellas el contramaestre se-Por Garcia del Val Martinez.

-¿Vendrán muchos gitanos hoy? -- preguntó una hermana--. Er mi último viaje me taconearon toda la noche sobre mi cabeza. Y me llenaron de alegres canciones los cucuruchitos de las orejas. Yo estaba en mi cámara de tercera y ellos en su vivac de rubierta. ¡Jesús, qué gentes más graciosas son los gitanos!

-Y muy creyentes -sentenció I contramaestre-. Un dia... Hubo un revuelo de tocas ante el anuciado chiste.

-Estaba yo en el sollado, rodeado de gitanos. Uno de ellos se despojó, dejando, con cuidado de no dañarlo, un ejemplar en el suelo. "¡Mátelo!" —le grité—. ¿Y saben lo que me contestó el gitano, mirando al piojo?

Las monfitas interrogaron con

-Pues dijo: Es como Dios, que gusta de acercarse a los pobres. No será el hijo de mi madre quien le haga ningún daño. JORGE ANDREU ALCOVER

ROGAD A DIOS EN ARIDAD POR FL ALMA DI

VIUDA DE FERRER

Que falleció ayer a la edad de 78 años, en Palma habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Su afligida hija doña Maria; hijo politico, don Jerónimo Juan; nietas, Rosario y M.º del Pllar; sobrinos primos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al rezo del Santo Rosario que tendrá lugar a las 11'30 de esta mañana y seguidamente a la conducción del cadaver a su última morada, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Juan Mestre 68 1.º.

Casa mortuoria: Juan Mestre, 68, 1.º. No se invita particularmente El txcmo. Rvdmo Si Obispo de Mallorca se ha lignado concrder indulgencias en la forma scostumbrada

Nuestra Ciudad | Volamovimiento | DIETAR SECRETARIA LOCAL

Se ruega a todos los camaradas encuadrados en esta J. O. N. S. de Palma, que deseen asistir a la concentración del XIX aniversario de la derrota de los rojos en Porto-Cristo, que se efectuará el dia 4 de septiembre, se personen por esta Secretaria Local de 19 a 21 horas, o bien por la Jefatura provincial de las 10 a las 14 horas, antes del dia 10 del actual, para la reserva de plazas en los autocares.

Cronica de Sociedad

y con notas de Sobresaliente, han obtenido el titulo de Profesoras Sistema Marti, las Srtas. Catalina Bisquerra, de Artá; Mercedes Clar, de Las Salinas, y Eladia Forteza,

Elite Calzado selecto Tous Ferrer, 3

De viaje En un avión de las Lineas Aéreas Argentinas, llegó hace unos dias procedente de Buenos Aires, al objeto de pasar una temporada junto a sus familiares en Campos del Puerto, la distinguida señora doña Maria Valls Taberner, espo-

Nuevas profesoras | sa dej acaudalado industrial resi-Preparadas en la Academia Fiej dente en la capital del Plata, don Juan Ollers.

> Procedente de Madrid por via aérea, ha llegado don Tomás Arrojo, Jefe Comercial de la Casa Rosal, acompañado de su esposa doña Diana Rosaj y hermanos don José Ramón y doña Wilma, para pasar las vacaciones en Mallorca.

> Para pasar las vacaciones en Mallorca, ha llegado procedente de Bélgica el inventor Tehopilo Vermeiren, acompañado de sus hijos Enrique, Ramón, Francisco y Ja-

__0__

Fiestas Populares de ARTA

Días 5 - 6 y 7 Agosto 1955

Concurso de Tiro Pichón - Conciertos de música - Fuegos artificiales - Exposición colectiva de pintura - Carreras pedestres IX Circuito Ciclista Artá - Partido de futbol - Bailes Regionales - Carreras de caballos

2 GRANDES VERBENAS

con las Orquestas

"Bolero", "Tropical" y "Jartan Jazz"

Sindicato Provincial de Transportes y Comunicaciones de Baleares

Uniformidad personal servicios transportes

Se pone en conocimiento de todas las Empresas afectadas por la Orden de 7 de Marzo de 1945, que actualmente se está confeccionando el modelo de uniforme que ha de regir en esta Provincia y que tan pronto obre en poder de este Sindicato Provincial, que será dentro de breves dias, se convocará a una reunión a los afectados para darles a conocer dicha muestra.

Palma a 4 de Agosto, de 1955. - EL JEFE PROV. DEL SINDICATO.

ILKKAZA TELEFONO 1044

HOY TARDE Y NOCHE COELHO cantes y bailes brasileños DOMENECH

los magos de la acrobacia

El gran espectáculo español de

Y el genial cantante

con «LOS 7 DE PALMA»

Ya llega... la cantante francesa FERNANDA MONTEL

la mujer más elegante del mundo

SANTURAL Ntra. Sr. de las Nieves

El sol sale a las 4'47 Se pone a las 18'58 La luna sale a las 19'36 Se pone a las 6'27

RADIO INCA Programa para hoy

A las 12'30, Apertura.— 12'37: Oberturas de Poeta.—13: Onda informativa .- 13'10: Primera emisión Mensaje de Amistad.-13'55: Noticiario juvenil. -14: Hora exacta .- 14'02: Canciones napolitanas,-14'30: Diario hablado de Radio Nacional de España .- 14'45 Emisión Mensaje de Amistad.-15: Emisión Literaria. 15'10: Canzonetistas españolas. - 15'30: Cierre. NOCHE

20'30: Apertura. 20'33: Angelus. 20'35: Lectura del programa - 20'37: Interpretciones de Luis Mariano.- 21: Hora exacta.--21'05: Santoral .- 21'10: Emisión de Mensaje de Amistad .--21'35: Grabaciones .- 22: Diario hablado de Radio Nacional de Es paña.-22'15: Emisión Mensaje de Amistad.-22'30: Nuestra zarzuela.-23'15: Selección de "Tentación".-23'30: Cierre.

> RADIO MALLORCA 1430 Kc .- 5 KW Programa para hoy

12'30: Apertura. Campanadas horarias. Serial "Saguitsaut" -13'15: Boletin del radioyente -13'45: Servicio meteorológico necional de la Zona Aérea de Baleares. 13'59: Hoja de calendarie

PARROQUIA DE SANTA CATALINA THOMAS

Dia de Retiro

Hoy, primer Viernes de mes, habrá en esta Parroquia el Dia de Retiro Espiritual a las 8 horas

14'15: La receta culinaria del dia. 14'30: Radio Nacional de España. 14'45: Información local. 14'55: Rmanzas por Carlos Munguia y Orfeón Donostiarra. 15'15 "Paredes de cristal".—15'45: Discos solicitados.—16: "El teniente médico Jefferson".— 16'30: Jolas navarras y aragonesas.—17: Bal-lable.—17'45: "Dos hombres bue. nos". — 18'15: Boletin del rariooyente.—18'45: "La condenación de Fausto" (Bedlioz).—19: "Diego Valor" -- 19'30: Tonadillas y canciones.—20: Discos solicitados, -20'45: Selección popular española. — 21: Hora exacta, Santoral para mañana. Cupón del Ciego. Emisión "¡Canciones con suerte!" __21'15: Emisión cara al público "¡Dos reales por segundo!"- 22: Radio Nacional. — 22'15: Discos solicitados.—22'30: Cotizaciones. "Los ojos del alma".-23'05: Romanzas.-23'30: Cierre.

FARMACIAS DE TURNO Hasta e) proxime demingo inclusive. (De 9 mañana 10 noche)

Alemany, Concepción, 128; Artigues, Rubí, 11; Coll Sierra Monjas, 2; González, Hornabeque, 60 (Sta latalina); maltl, Héroes de Manacor, 136; López, Fray Luis Jaume, 73; Mascaro, General Goded, 13; Mas, (Son Sardina); Planas de via. San Nico ás, 30; Suntandreu, Fausto Morell, s/n.; Trías, Plaza Tte. Coronel Franco, 13; Vda. Triau, San Miguel, 15); Victoria, Calvo Sotelo 306 (Terreno)

SERVICIO NOCTURNO (Desde las 10 noche : ! mañana) Planas, San Nicolás, 30.

MERGADO

En Lluchmayor CUPON UEL CIEGO

Número premiado: 139

NUESTRAS ISLAS EN Baleares

ARTA

cinados por el Magnifico Ayuntamiento, se celebraran en esta villa los dias 5, 6 y 7 de agosto VIERNES DIA 5

A las 9 horas.—Pasacalles por la Banda Municipal, Xeremies y Cabezudos.

A las 17 horas.—Gran tirada la Banda Municipal, Xeremies y de Pichón, en el campo de depor- Cabezudos. tes "Ses Pesqueres".

A las 19 horas.-Interesantes y variadas cucañas, en la plaza de rrocarril. Calvo Sotelo, amenizadas por las xeremies.

A las 20 horas.-Reparto de vien las Casas Consistoriales.

A las 2? horas.-Concierto por la Banda Municipal, en la plazue-la del Oratorio de San Salvador. A las 23 horas.—Disparo de un

vistoso castillo de fuegos artificiales, a cargo del pirotécnico señor Jordá.

SABADO DIA 6 A las 9 horas.—Pasacalles por la Banda Municipal, Xeremies y

Cabezudos. A las 10 horas....Inauguración de una Exposición de Pintura colectiva, en el Salon de la Caja de Pensiones.

A las 12'30 horas. Carreras pedestres y ecuestres, en la Avenida del Ferrocarril.

A las 16 horas,_"IX Circuito Ciclista Artà" e: el interior de la piblación, con importantes premios, y un artístico trofeo, de "Relojes Roumi", para al vencedor.

A las 18 horas.—Gran partido de fútbol, en el campo "Ses Pesqueres", entre los equipos C. D. Murense C. D. Artá.

A las 19'30 horas._Baile de la cisterna de San Salvador. A las 20'15 horas.....Conferencia

que, bajo el título "El porqué de Picasso" (historia de una evolución), pronunciará, en el salón de la Caja de Pensiones, el prestigioso escritor y cultico de arte, don Gabriel Fuster Mayans, "Gafim", Presidente de la Comisión de Cultura del Excmo. Ayuntamiento de Palma.

A las 22'30 horas .__ Bailes regionales, en la plaza España, por Programa de los actos que, patro- la agrupación Aires Mallorquins" d'Es Pont d'Inca. A las 23 horas._Gran verbens,

en la plaza del Conquistador, ame nizada por las renombradas or-questas "oBlero" y "Jartan Jazz". DOMINGO DIA 7 A las 9 horas.__Pasacalles por

A las 12'30. Careras pedestres

y ecuestres, en la avenida del Fe-A las 16'30 horas.__Carreras de caballos, en ej hipódromo de "Es

A las 22'30 horas .-por la Banda de Música local, en

la plaza de España. A las 23 horas.__Verbena, en la plaza del Conugistador, con las orquestas "Tropical" y "lartan

Las fiestas terminarán con una estruendosa traca, en la plaza del Conquistador.

Son Sardina

PROGRAMA de las flestas popula-res que se celebrarán en "Ca'n Pesquet". los días 6 y 7 de ac-Dia 6

A las 9 noche. - Suelta de cohe

A las 10.—Presentación de la Compañía de Teatro Regional tis", que pondrá en escena la comedia en tres actos or ginal de Juan Mas, "Mumare es una fadrina".

Dla 7 A las 12.—Carreras pedestres,

disputándose valiosos premios. A las 5'30: —Carrera de resis tencia, libre para todos tos correderes, con importantes premios. A las 6-Carreras de cintas.

A las 9.—Disparo de coheles e iluminación general.

A las 10.—Verbena, amenizada por la orquesta "los Liders, con su vocalista " su vocalista Nita Pons.

«Lea Baleares»

NFORMACION LOCAL - INFORMACION LOCAL -

a Dirección General de Prensa ha otorgado el premio bimensual de periodismo al siguiente artículo, original de JOSE MIGUEL NAVEROS, seleccionado por los directores de los diarios "Unidad", de San Sebastián y "Diario de Cádiz", de Cadiz.

La inspiración reduce al autor al papel de un observador, creemos recordas que dijo Paul valery. La observación es, por lo visto, el campo de experimentación del escritor. Por otra parte, nunca podemos olvidar que conservar es relatar... Re-latar bien unos hechos. Quizá no minuciosamente, pero si con la calma suficiente. Estos son las condiciones que deben exigirse al escritor, ya que su proresión es eminentemente vocaional. En iguales condiciones hallamos a las demás profesiones, aunque la labor cotidiana del hombre d'la mujer -ésta también centa en la vida acno sea resultante de la inspiración que es la expresión profunda del espiritu, 9a senda inaccesible que conduce a manifestarla.

Redactar una sencilla carta, leclear sobre una máquina de escribir, atender voluntariosamente la ventanilla de una oficina pública, levantar obra sobre un andamio, etc., etc., son funciones que no están renidas con el interés de realizarlas con perfección En el interés máyor menor de hacer una cosa radica el exito. Si el trabajo es nimio o hasta vulgar, poco debe importar. Nada que haga el hombre queda, desaprovechado si està bien hecho.

A nosotros nos asusta, tanto de ayer como de hoy, los muchos continuadores que ha encontrado en todos los oficios o profesiones aquel zapatero de Siracusa, que, cuando Apolimeno se quejo por lo mal que le quedaban las sandalías por este confeccionadas, le dijo: "Señor, las sandi-lias no le quedarán muy bien, pero le quedan... más o menos". En este "más o menos" al hacer las cosas es donde està el mal de todas las profesiones, incluso la del escritor, por ser la más vocacional. Si este escribe muy a la ligera, no hay observación, y si por el contrario busca la imilación atropellando el predio ajeno, sin el menor escrúpulo, se produce el plagio, que hoy parece aceptarse v hasta se con-sidera natural. Pensemos en aquella célebre frase de Valéry: "El arte más grande es aquel en que las imitaciones son legitimas, dignas, soportables, y que no es destruido ni despreciado por ellas, ni ellas por él". Frente a esta manera de hacer "más o menos", tanto en

literatura, como en cine, como en cualquier profesion de las que existen tenemos que estar "más o menos"

M.C.D. 2

en linea permanente de combate. Hora es ya de hacer las cosas como la gente, o, más todavia, hacerlas con el intento de alcanzar la perfección. ¿O es que la perfección, como fenómeno, está luera de la cosa pertecta? De ser asi, habria que considerar i.uestro fracaso porque el combre no seria capaz de realizarl perfecto.

Si unos escriben "mas o menos", si otros recitan "peor que y todos toman muy poco a pecho lo suyo, seria cuestión e pensar que es necesario (evantar un espiritu vocacional para 'odas las profesiones. No es éste un mai nacional, per si se apunta mucho en lo genérico. Para botón de muestra, nos encontramos con los directores de cine; en muchos c hacen el argumento, dirigen y hasta fabrican el diâlogo, eDspués de haber hecho la película, la mejor consegui-da detnic de este "más o menos, tendrán la vana pretensión de creer que es injusto que su cinta sólo pueda pasarse, ro-darse estaria mejor dicho, en barriada.

Todo tiene su eticidad dentro de la más humilde profesión, y no es posible acallar tal degeneración sin el debido espiritu critico porque cuando menos, juzgando con entereza, se restituye la verdad, precisa siempre contra todos los males

Pensemos que en los peque-ños hechos tienen explicación los grandes. Sin un sentido de pureza y de pertección en lo pequeño en lo que es cotidiano a cada uno de nosotros, no puede darse la novedad de una obra inaccesible.

El zapatero de Siracusa fué el precursor, desgraciadamente ante la Historia de ese hacer las cosas "más o menos", para después encajarlas en una frase aun más amerga: "peor es nada". Porque este nuevo hombre, artesano o profesional, es todavia un tanto más fatalista que aquél. Creemos que no debemos resignarnos a callarnos la boca ante este "más o menos" de hacer las cosas. El hombre no nació para adosarse > to impertecto sino para alcanzar por su esfuerzo e interés, su trabajar con amor, la perfección de la obra que le está encomendada realizar. Máxime cuando él eligio libremente su profesión.

Bien vale la pena iniciar una actividades humanas campaña para que nada se haga

DESPACHO Y VISITA

En la mañana de ayer, después de haber firmado los documentos sometidos a su dictamen, el Excelentisimo Sr. Gobernador Civil v Jefe Provincial del Movimiento, camarada Honorato Martin-Cobos, recibio, entre otras, las siguientes visitas: Excmo. Sr. don José Maria Alfin - Delgado, Gobernador Civil v Jete Provincial del Movimiento en Murcia; don Manuel de Alexiades; don Tomás Rosselló, Alcalde de San Lorenzo, acompañado de dos concejales de aquella Corporación; el Diputado provincial, don Fernando Ramirez; don Bartolomé Vanrell; don Miguel Tomás, Director de la Compañía de Tranvias de Palma; el Jefe provincial del Sindicato de Transpory el camarada Vanrell; don Gabriel Rabassa; don Monserrate Truyols; don Juan Riera; don Juan Moyá, Alcalde de Marratxi; don Emilio Pou; don José Torrens; don Juan Bonet; don Vicente Berenguer; doña Concep-ción Peragó; y doña Maria Serra.

Empresa Municipal de Aguas y Alcantarillado

Dentro del plazo de 10 días hábiles, a contar de la inserción del presente anuncio en el Boletin Oficial de la Provincia, se admitirán, en la Secretaria de esta Empresa, en horas de oficina, proposiciones optando a la subasta para la ejecución de las obras que comprende el proyecto de dotación de agua potable (excluidos los cinco grupos de reelevación y sus correspondientés casetas) y saneamiento del subsuelo del Grupo de Viviendas "Generalisimo Franco", con un presupuesto de un millón treinta mil noventa y una pesetas cuarenta y dos céntimos (1.030.091'42).

El proyecto y presupuesto de las obras, así como los pliegos de condiciones facultativas y generales y modelo de proposición, se hallan a disposición de los interesados en la Secretaria de esta Empresa.

Palma de Mallorca, 2 de Agosto de 1955 -LA DIRECCION

Empresa Municipal de Aguas y Alcantarillado

del presente anuncio en el Boletin Oficial de la Provincia, se admitiran, en la Secretaria de esta Empresa, en horas de oficina, proposiciones optando a la subasta para la ejecución de los "capitulos" cinco grupos de reelevación y casetas para los mismos del proyecto de dotación de agua potable del Grupo de Viviendas "Generalisimo Franco", con un presupuesto de ochocientas ochenta y cuatro mil cuatrocientas cincuenta y cinco pesetas con veinte y cinco céntimos (884.455'25 ptas.).

El proyecto y presupuesto de las modelo de proposición, se hallan a disposición de los interesados en

Palma de Mallorca, 2 de Agosto

CAPITANIA GENERAL

En la mañana de ayer, visitaron al Excmo. Sr. Capitán General de Baleares, don Antonio Castejón Espinosa, el Teniente Corone_l de Artilleria, don Raimundo Montis Villa longa; y el Teniente Coronel de Ingenieros, don Antonio Oliver Fernandez.

Delegación Provincial del Trabajo

DE INTERES PARA LA INDUSTRIA DEL CALZADO

El Boletin Oficial de la Provincia núm. 13.840 de 26 de julio último, publica las Tarifas de retribución del trabajo a destajo a do. micilio en la industria del calzado de Baleares, aprobadas por esta Delegación provincial de Trabajo en 20 de junio último.

Lo que se hace público para general conocimiento y cumpli-

El Ilmo. Sr. Alcande ha impuesto las siguientes sanciones:

Por circular con exceso de velocidad, 200 pesetas de multa a los siguientes señores: D. Francisco González Martinez, don Bartolomé Ferrer Ferriol, don Juan Mayol Pomar, don Pablo Bennasar, don Pedro Gomila Mulet, don Miguel Go-mila Comas, don Jerónimo Capellá Allés, don José Bestard Marti y don Bartolomé Pons Coll.

Por ocupación indebida de la via pública, cien pesetas, a la emoresa del Bar Formentor, a don laime Alemany Alemany, a dor Rafael Luli Fementas, a don Nadal Gual Bisquerra, a don Manuel Cortes Segura y a don Guillermo Va llespir Ramón,

Cien pesetas, por tener perros sueltos y sin bozal a los siguientes esñores: don Antonio Jaime Mesquida, don Juan Rigo, doña Francisca Más Gelabert y don José Forteza Aguiló.

Por permitir a sus clientes cantar y armar jolgorio, molestando a los vecinos, 200 pesetas al dueño del Bar Tripoli.

Por circular con exceso de velo cidad y sin documentación 250 pesctas a don Juan Fernández.

Cubierto especial a elegir

CAU FERRAT

Espléndida terraza sobre el mar

SUS ESPECIALIDADES:

Pollo al «AST»

Langosta al Whisky

Chuletas Villagodio a la parrilla

estelares

el Picasso de la danza española

la maravilla de la danza acrobática, y

impuestos y servicio comprendidos 75 ptas.

Ofrece tres figuras

con 1/2 pollo al «AST», postre y vino,

sin permiso y molestando a los ve-

A don Antonio Cañellas Oliver, 100 pesetas por insultos a .a Po-licia Municipal.

Y a don Andrés Pérez Garcia, 100 pesetas, por circular en bañador en una motocicleta por la carretera del Arenal.

Publicaciones "Reus"

¡Un libro sensacional! "Notas de mi vida", de Don Juan de la Cierva. Precio, 125 pesetas. Por sus páginas, interesantísimas, desfilan personajes políticos, con sus odios. rencores, egoismos, traiciones... y como colofón, "los leales" aconsejando y empujando al Monarca para que abandonara su Patria, dejando en el arroyo la Monarquia. "Instituto Editorial Reus".

No deje de leer "Pérez", de Joaquin Pérez Madrigal. Libro en el que nos narra los treinta años de temperatura era de más de treinta la vida politica de "Pérez", descubriéndonos hechos y detailes que ignorabamos. Precio, 60 pesetas "Instituto Editorial Reus". Precia-Cien pesetas a don Sebastián dos 6 y 23. Madrid.

RESTAURANTE

PLAZA DE GOMILA (EL TERRENO)

JANE LYONS, y la sensación de sentirse pájaro



Jane Lyons es una gran campeona de saltos con esquis de los Estados Unidos.

Jane es, también, una mujer impulsiva, un poquito fantasiosa; -Ustedes, aqui, en Mallorca, para llamarse dignamente la capi-

tal del mundo turistico, necesitan construir unas rampas artificiales para que se jueda practicar el es-¡Cuántos amigos mios se alequi. grarian!

-Serà muy dificil. -No tanto. En el último concurso en que participé, en el que por cierto obtuve el primer premio femenino, fué en Chicago. La grados y el hielo resistió magnificamente. Eso si, rampas como la del Soldier Field hay pocas, por no decir ninguna en el mundo...

- Desnivel de la rampa? _Unos sesenta metros.

-¿Cuántas toneladas de hielo se precisan para las competicio-

-Unas doscientas. ¿En que piensa usted cuando

En la necesidad de batir la marca de mis contrarios.

-¿Qué siente?

-Un gozo indescriptible. -Procure describirlo, por fa-

Comprendo la locura de Icaro... -¿Cuándo el salto no es afortunado?

-Lucho para que se enmiende e lo más posible.

-¿No tone la lesión?

-Nunca.

-¿Se ha producido alguna vez? -Si: hace muchos años, en Sue. cia, me rompi una pierna; en otra ocasión, la muñeca izquierda y en la última, dos costillas.

-¿Qué es lo peor en los saltos

de esqui? -Pues ahora mismo que en Ma-

florca no se puede practicar.. Jane Lyons, guapa deportista, u tanto fantasiosa SERRA

al desembarque del buque "Playas Formentor", procedente de Barcelona, desaparecieron dos maletas marca "Inovación", tela rigida, a rayas encarnadas y amarillas, ambas identicas, marcadas C. R. Caso de que dicho equipaje fuera cargado por error en un coche, se ruega a todos los choferes, o a toda persona que pueda dar informes sobre este particular, avise a: Comisaria de Policia, teléfono 1221; Consulado de Francia, o Residencia "La Estancia" (San Agustin). Se gratificará toda información

MUCHA CLIENTELA. AGENCIA ALZINA JAIME 11, 32

RELOJES SUIZOS A PLAZOS Y CONTADO. La Casa más antigua. Relojes desde 44 pesetas al mes. Pida catalogo gratis. COMER-CIAL RELOJERIA SUIZA.



con su Ballet Racial

Dentro del plazo de 10 días nábiles, a contar de la inserción

obras, así como los pliegos de condiciones facultativas y generales y la Secretaria de esta Empresa.

Empresa: Pedro Balañá

Domingo 7 de Agosto de 1955 - Tarde a las 6

Gran Corrida de Toros - 6 Hermosos Toros 6 de D. Manuel Arranz, de Salamanca, para los diestros

MANULU VAL

Quedan abiertas las taquillas desde las 4, en Teatro Lírico y Bar Rosales

PRIMERA FILA

Definitivamente se presenta et por esta razón que lo aplauden dia 13 la Compañia de Revistas más los españoles que los extran-Colsada, y lo hace con su más reciente estreno: "¡Ay que trio!" titula y sus protagonistas centrales son Gracia Imperio y Alfonso del

Mientras tanto, en el Principal sigue el éxito creciente esa ...aravillosa comedia de Joaquin Calvo Sotelo, "La muralla".

Hemos visto mu hos acróbatas por nuestros escenarios y pistas. pero hace tiempo no habiames vis to una pareja de la clase de 'Los Domenech", y que en la actualidad triunfan en "Titos",

Antonita Ródenas, al igual que conquistó los públicos de otros lo cales, ahora ha conquistado al de "Trébol", y es que Antonita canta como los propios ángeles.

Pedro de Córdoba es un ballarin que no necesita de pre entaciones. Es sin duda uno de nuestros "leilaores" que más renombre t'enen en el extranjero, tanto que estamos por decir que es más famoso en Francia que en España, y es

Las n'has de España en los Alber gues de Juventudes, viven sus mejores vacaciones en la sie rra, en 1º montana o cerca de mar tortaleciéndose fisica mente y tormando en el ma yor ambiente su espiritu te

jeros.

Un "emisario" de "Olimpia" se encuentra en Barcelona. Hoy, a a regreso, sabremos noticias sobre dicho local y sus debuts.

fugusta-Rialto-Moderno

DIARIAMENTE

El pescador de copias

con ANTONIO MOLINA

con CARMEN MORELL

y PEPE BLANCO (Tolerado menores)

Jueves en AUGUSTA

TANGANICA y TIERRAS LEJANAS

Jueves en Rialto-Moderno CARNE DE HORCA V ANGELITO NEGRO

PRINCIPAL - Hoy 7 targe y 10'45 noche. Compañía lope de Vega: "La M ralla".

LINE ASTORIA. - Desdelas 3'30: "Irenios a Paris" y "El rey de Sierra Mo ena".

AUGUSTA-Desde as 4: "Amor sobre ruedas" y "El pes ador de cop as"

AVENIDA. — Des e las 3'15: "Octic en las cumbres" y "Yo con-

1i€:0" BALEAR .- Desde las 3'15: "La

ciudad que rupnea duerme" "Sobresalien e". BORN.-Desde las 3'30: "Nubes de verano" y "La primera si-

CAPITOL. - Cerrado por vaca

ciones.

DORADO.-Desde las 3: "lady Hamilton" y "Los sobornalos". FANTASIO. - De de as 3: "Tio Will " v "Corazón de león". HISPANIA-Desde las 3: "Coac-

cićr." y "Nagara". LIRICO. - Desde las 3'45: "La iudad que iupnes duerme" "Sobre:aliente".

METROPOL. - Desde la 3'30: 'Ba'as vengadoras" y "Horas in-

MODERNO. - Desde las 3: "Amer ctre ruer'as" y "El pescador de

MODERNO, (Santa Catalina), ---"Carne de horca" y "Angelito ne-

ORIENTAL - (Cerrade por va

PROTECTORA. - Desde las 3'30 'Mujer in la niebla" y "El rey ie los mares".

PROCRESO. - "La ciudad que nunca duerme" y "Sobr-sa iente". PIALTO-Desde las 3'30: "Amor obre ruedas" y "El pescado: de replas".

Victoria- "Amor sobre rued s' y "El escador de coplas".

"LA ESTRELLA Y LA ESTELA"

Por Eugenic Montes

por José M. Corlero Torres ...

'EL GENERAL PRIMO DE RIVERA"

"ANTONIO MAURA 1907-1909"

Poi Moises Puente

"CONTRA LA ANTIFSPARA"

Ocaña)

"RELACIONES EXTERIORES DE ESPARA"

FSPANA EN SUS EPISODIOS NACIONALES

Los.Eskenos

«Iremos a París»

Proyección: Sala Astoria Una comedia intrascendente, ale-

gre y con situaciones jocosas en la que, especialmente, destaca la parte musical que lleva la conccida orquesta de Ray Ventura y que nos hace oir un excelente reper-

"Iremo a Paris", con Jean Boyer en la dirección, es una película veraniega y entretenida, en la que la trama se anima continuamente con la parte musical y un reparto de artistas discretos en los que destacan Martine Carol, Françoise Arnou y Christian Duvaleise

El programa se completa con la película "El rey de la Sierra Morena", film que nos entrega a una pareja famosa cuando todavia no estaba desparejada: Rosario y Antonio, los espléndidos bailarines de fama universal.

«Odio en las cumbres»

Proyection: Avenida

Base del programa de este local es el film titulado "Odio en las cumbres", un relato duro que cuen ta las aventuras en torno de unos actos de sabotaje, vivido en las umbres alpinas.

La pelicula está conseguida con un estilo directo, transcuiriendo su acción en exterior, a veces impresionante por su grandiosidad, y siempre interpretados con vigor y naturalidad

Los intérpretes de la película son Piero Lulli, Maria Frau y Tamara Lees, dirigidos por Eddarbo

En el mismo programa se pro yecta "Yo confieso", la película de Montgomery Clift y Anne Baxter.

80 Plas

45 Plas

Libros de interés español

Cultura. Política. Historia

Problemas de la presencia español: el el inundo

(Ensayos sobre la versión literaria de la Historia), por Gaspar Gomez de > Serna...

Poi César González Ruano ... *** *** *** *** ***

'YO. MUERTO EN RUSIA" - (Memoria, del Alférez

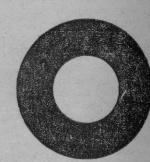
Por Maximiano Garcia Venero 35 Ptas

Poi Tomás Borrás 35 Ріяз

Pueden adquirirse en las principales librerias o haciendo su pedido contre reembolso & EDICIONES DEL MOVIMIENTO

Puerta del Sol 11 - MADRID

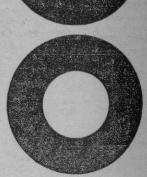
másde

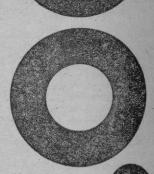


F 777

la moto que presta

servicio seguro









circulación

ESPECTACULOS

CAMPOAMOR

REDIVIVO

EL TREN EXPRESO

El inmortal poema convertido en una película magistral, que presentará con todos los honores

SALA ASTORIA

LLEGA ...

La más formidable pelicula en relieve.



DIMENSIONES . WARNERCOLOR

Jueves en exclusiva en

Palacio Avenida

Palacio Avenida

Grandioso éxito

UDIO en las CUMBRES Piero Lulli-Tamara Lees

YO CONFIESO

Montgomery Clift Anne Baxter (Apto para menores)

Sala Astoria ¡Divertida! ¡Deliciosa!

Iremos a Paris

con RAY VENTURA y sus solistas

Complemento: ROSARIO y ANTONIO en EL REY DE SIERRA MORENA

(Apto para menores)

Lirico-Balear-Progreso HOY - ; EXITO!

LA CIUDAD OUE NUNCA DUERME

y MAI A POWERS De complemento:

SOBRESALIENTE con MIGUEL LIGERO

con EDWARD ARNOLD

anciones. Deportes. Estudio, am biente de montana y de mar Albergues de verano de las Juventudes de la Sección he

CAMPOAMOR redivivo

TREN

el inmortal poema convertido en una película magístral

que presentará con todos los honores



en exclusiva

TEATRO PRINCIPAL

TODOS LOS DIAS SIGUE EL GRANDIOSO EXITO DE

de Don JOAQUIN CALVO SOTELO

La máxima creación de la gran Compañía

NUESTRAS ISLAS EN Balloures

visita Ciudadela

Se interesó por las obras en el puerto y la ciudad (De nuestro el Obispo de Menorca, don Barto.

Ciudadela (corresponsal, tomé Pascual Marroig. Los ilustres visitantes, despues via sèrea han llegado a Menor_ de almorzar en el Hotel Bahia de via serea nan inco Goberna dor la pintoresca cala de Santandria, es el Excmo. señor Goberna don Honora- se desplazaron a visita Santandria, Civil de la provincia don Honora-Martin Cobos; el Subjete de mento "Virgen de Monte Toro" F.E.T. y de las Jons don Fulgendo Coll San Simón; el Vicepresido en cala de Santa Galdana, le denie de la Diputación Excmo. se gresando después a Mahón para for don Jaime Binimelis; et Dereemprender el viaje de vuelta a ngado Provincial de Sindicatos Palma. don Claudio E. Sánchez; el Dele-gado Provincial del Frente de Ju-Nuestras primeras autoriddaes provinciales se han marchado muy

ventudes don José Luis Castilla, y el secretario del Gobernador don Juan Capó, que poco después de su liegada a Mahon se han tras. ladado a Ciudadela, acompañados del Delegado del Gobierno Ilustrisimo señor don Manuel Paredes Ramos y de su secretario don Andrés Casasnovas Marqués.

Acudieron a recibir a las autoridades en el limite del municiplo el Alcalde de Ciudadela don José Allès Quintana, el Primer Te. niente de Alcalde y el Jefe de Falange.

El Gobernador y demás autoridades provinciales e insulares, por Indicación del Alcalde señor Allés visitaron desde el mirador de la plaza del Generalisimo las intetrumpidas obras de ensanche del puerto de Ciudadela, interesándo. se vivamente por su solución de tanta importancia en el normal desarrollo e incremento del tráfico maritimo de nuestra ciudad con Mallorca y Barcelona. Seguidamente y en el despacho del señor Allés el señor Gobernador despachó y recibió la visita de las au-

El Gobernador Civil EL MONUMENTO a Sor Francisca Ana Cirer

Nueva relación de donativos

Sancellas

tro corres-

ponsal.)

He aquí la nueva relación de donativos pro monumento a Sor Francisca Ana Cirer que se esta del Frente de Juventudes instala- erigiendo en la villa de Sancellas. Suma anterior: 37.856'00 ptas.

D. José Roig Ramis, Cala D'Or, 50 pesetas; doña Elisa Servera vda. de Rubi, Son Ventura, 1.000; don Lorenzo Ferragut Ramis, id. 100; don Bartolomé Llabrés Verd, General Goded, 100; don Sebastián Verd Nicolau, id., 25; doña María Fiol Llabres, id., 25, don Peoro Llabrés Mascaró, id., 25; doña Margarita Fiol Campaner, id., 50; don Pedro Ferrer Ferrer, id., 50.; don Miguel Fiol Mateu, id., 25; don Jaime Morro Sastre, id., 25; don Antonio Ribot Pons, id., 25; don Berid., 25; don Antonio nardo Mut Cañellas, id., 25; don Mateo Villalonga Pons, id., 25; don Gabriel Llabrés Arrom, id., 50; don Juan Bennasar Ci id., 25; don Miguel Llabrés Gelabert, id., 10; doña Catalina Bergas Florit, id., 25; doña María Oliver Bibiloni, id., 100; doid., 100; don Antonio Ramis

id., 10. D. Francisco Salas Pons, Igle 50; doña Angela Bergas Rosset, id., 25; don Miguel Llafrés Llabrés, id., 150; don Pablo Sans Valles, id., 50; don Pedro Ramis Sastre, id., 25; don Lo-renzo Amengual Capó, id., 25;

(De nues 100; don Antonio Cirer Munar, id., 50; Revdo, don Bartolomé Oliver Amengual y hermanos, id., 1.500; don Miguel Ramis Llabrés, id., 250.

D. Antonio Ramis Batle, Jaime Srd. 30; don Sebastián Bergas Munar, id., 35; don José Pons Cirer, id., 25; don José Vallori Mateu, Serra, 25; don Miguel Alorda Llabrés, id., 25; don Matías Llabrés Fiol, id.,

Antonio Alorda Llabrés, Son Arrom, 25; don José Aloy Cañellas, id., 50; don Francisco Vich Gelabert, id., 50; doña Catalina Sans Vallés, id., 10; co-ña Antonia Sans Vallés, id., 25; doña Margarita Ramis, Ramis, id., 25; don Guillermo Aloy Ramis, id., 25; don Guillermo Mateu Capó, id., 300; don Barto-lomé Ramis Mascaró, id., 100; don Juan Llabrés Borrás y familia, id., 250; don Miguel Pons id., 75; don Bartolomé Fiol Ramis, id., 10; don Miguel Alorda Mut, id., 50.

D. Bartolomé Llabrés Bestard Son Arrom, 50; don Sebastián Verd Verd, id., 50; don Francisña Esperanza Llabrés Bestard, co Oliver Cirer, Son Pelea, 50; doña María Ferragut Horrach, id., 25; M. Ll. B., 300; Centro de Jovenes de A. C. de Sancellas 1.000; Aspirantes de A. C de Sancellas, 500; Hombres de A. C. ce Sancellas, 500; S. L., 100; don Gabriel Coll Roca, Sor Francisca Ana Cirer, 100; don Miguel Pujadas Colom, id., 100; don Miguel

Reparto de premios de la Caja Postal de Ahorros de Muro



mundi). - En el sorteo de premios a cartillas a naci. dos que viene celebrando cada año la Caia Postal de

han correspondido cuatro premios han hecho que dichas fiestas resul. de 250 pesetas a favor de los ti- taran más completas y amenas. tulares de esta clase de cartillas Hubo grandes carreras abiertas en esta localidad en el año 1952 y con imposiciones ul-

Miguel Munar Fiol, id. 100: don Miguel Cirer Serra, id. 50; don Juan Munar Fiol, id. 100; don Juan Oliver Cañellas, id. 50; don Pedro Llabrés Pons, id. 100; don Rafael Ramis Morey, id. 25; coña Margarita Verd Verd, id. 50: don Pedro Llabrés Verd, id. 200; don Diguel Jaume Jaume, id. 100; don Juan Salas Pons, id. 25; don Bernardo Ramis Amengual, id. 25; doña Maria Horrach Crespi, id. 50; doña Maria Bibiloni Figuerola, id. 1.000; don Guillermo Vich Oliver, id. 200; don Juan Ferragut Ramis, id. 50; doña Rosa Bibiloni Figuerola, id. 100; don Bartolomé Pol Amengual, id. 25; don Miguel Ame gual Alorda, id. 25; don Juan Vich Ramis, id. 150; don Jaime Aloy Puig, id. 50; don Pedrona Ferragut Oliver, id. 50; Permanos Plaza Cirer, id. 100; don Sebastián Ferragut Serra, id. 25; doña Antonia Oliver Fiol, id. 100; don Sebastián Garau Cirer, d. 5; don Bartolomé Llabrés Verd 25; doña Francisca Llabrés Verd, id. 50; don Francisco Vich Marroig, id. 50; don Jaime Verd Nicolau, id. 50; don Antonio Torrens Oliver, id. 25; don Matias Llabrés Bennasar, id. 250; doña Jerónima Pol Amengual, id. 25; don Miguel Aloy Llach, id. 100; don Baltasar Pons Fiol, id. 100; don Lorenzo Habrés Ramis, id. 125; don Juan Llabrés Llabrés, id. foridades locales. Acabado lo cual ocasión. Via Roma, 16 (frente Hopasaron a visitar a S. E. Rdma. et let "Monleón"). Teléfone 5047 don Pedro Vallés Campaner, id., 30; Pujadas Ferrer, id. 100; don Ju- 25; don Martin Circr Estrany, id., pasaron a visitar a S. E. Rdma. et let "Monleón"). Teléfone 5047 don Pedro Vallés Campaner, id., lián Ferragut Serra, id. 25; don 10. Suma y sigue, 49.856'00 pts. 25; don Martin Cirer Estrany, id.

(De nuestro co- teriores. Los favorecidos son: Ma. rresponsal, Ga ria Pascual, Pedro Victor Payeras, Miguel Fornés y Feliciano Fuster.) Nuestra enhorabuena.

CONCLUSION DE LAS FIESTAS PATRONALES

Con extraordinaria brillantez dieron fin los actos comprensivos de las populares fiestas de San Jaime en Muro. Hogaño con sus cua-Ahorros en su tro días de intenso jolgorio y Administración General de Madrid, magnifico coctel de diversiones, pedestres, fuegos artificiales, ca. rreras de caballos verbenas, corrida de toros con caballos, concierto, folklore, un gran partido de fútbol con el C. D. Mallorca

El gran cartel taurino del próximo domingo

Para el próximo domingo la Empresa Bajañá anuncia otra gran corrida de toros, en la que nuevamente podremos deleitarnos con el arte singular de Rafael Ortega y Dámaso Gómez, esta vez en con petencia con el artifice sevillano Manolo Vázquez, nuevo en esta plaza, hermano como se sabe del que fué extraordinario estilista Pepe Luis

Por lo que a toreros respecta, la terna no puede ser mejor comblnada.

Los toros designados para e te gran acontecimiento artistico, pertenecen a la muy acreditada ganaderia de don Manuel Arranz, de Salamanca, cuyos productos se caracterizan por su trapio, bravura y nobleza

El anuncio de este interesantisimo cartel ha sido acogido con gran complacencia por los aficio-



VENTAS O

Ningún articulo asado podra venderse según lo snuesti en la Legislación vigente y mayor pre o del 50 por ciento señalade en la tasa.

No DUDE: Pinturas acei-te LINAZA PURO. Me. lores más baratas: INDUSTRIA ISLENA. Herreria, 23. Ventas Herrerla, 23. V MAYOR-DETALL.

EXCEPCION A L liquidaclór por reforma ; am tilet en local. Grandes rebalas pre. dos, FERRETERIA DRO-GUERIA JUAN RA-MON Sindicato 47. 116)

PINTURAS PREPARADAS
ACEITE LINAZA PU-RO Casa especializa-da Garantizamos calidad solidos colores. Ferrete 1 's Droguerla JUAN RAMON Sindicato 47

(17) BUTACAS para cine teatro vendo partida 700 informes: Teatro (111)

POR AUSENTARME ven-do pequeo local confecciones céntrico, apto cualquier hegocio.

VENDO bote 22 palmos, vela Marconi, perfecto estado, informes. Informes: Capitán Palmer, 23. (12)

VENDO negocio figuras arte y religiosas, mol-des aluminio. Traspaso local bueno para industria todo casi regalado por mar-

COCHE niño grande a 30) formes: Héroes de Manacor, n.º 3. 1.º. Teléfono 6945.

VENDO barca 5 metros
motor EAGLE 3½. Patrón Cayetano. Club
Nautico. (11)

VENDE una máquina de escalar. Informes en C. Antonio Maura, en C. An. 54. Muro.

VENDO bote a vela 21 palmos motor 41/2 cmballos 12.000 pesetas. Informes: Cala Gam-

VENDO cajas embalaje Perfumeria Sans, Gater, 21. Telef. 2935.

Sotelo, 256. (10)

MAQUINA escribir "Remington" nueva, ven-San Jaime, (10)

FINGASO

pra-venta Fincas Tras-pasos. Alquileres. Jal-

45. (13)

VENDO chalet amueblado bahia Palma. Situa ción espléndida. Gestoria Mallorquina. Plaza Olivar, 20. Palma.

URGE comprar plantas bajas de 50 a 100.000 primero: ensanches. Agencia ALZINA. (12)

FAMILIA holandesa compraria chalet al mar. Agencia ALZINA, Jai-me 11, 32, (10)

OCASION UNICA. Urgen. te, Véndese cerca playa Cala Mayor, chalet moderno amueblado. Recibidor, comedor salón, cocina cuarto baño, aseo, custro dormitorios, garage, terraza. Telé-fono 6672, de 12'30 a 15 horas. (27)

so, 65. Son Nadalet.

al mar. Informes: Sin-(12)

complacidas de las visitas efectua-

Tendido - 8

La Sociedad Taurina "Tendido

8" organiza como en años ante-

riores, para los días 10 y 11 de

los corrientes a las 10'30 de la no-

che dos grandes Verbenas con un

repertorio selecto de atracciones

Los socios a partir del dia 6

podrán pasar por el Local Social

Plaza de Santa Eulalia, 10, "Bar

Tony" a recoger sus correspon-

CASA CODINA

CASA DELMONTE

ANTIGUEDADES. La tienda más

surtida de muebles y objetos de

dientes invitaciones

BARCA

PLASTICO.

en las pistas del "Jardin Rosales"

MAQUINA escribir portá-til "ERIKA" (alemana). Vendo ocasión. Calvo

AGENCIA ALZINA Comme 11 32 Teléfono 4147. (12)

VENDO chalet en Ca'n Pastilla vista al mar facilidades pago. In-

VENDO dos casas suburbios Palma. Una libre Inquilino. Teléf 1246 Una libre

VENDO planta baja libre. Informes: San Dáma-

VFNDO en Génova finca rústica urbana vista

VENDO bajos con piso nuevo libre. Avenida Ramón y Cajal. Treinticinco mil duros Trato directo. Olmos, 25.

COMPRAS

CASA MONSERRAT: Com. pro y vendo puertas h persinas usadas y nuevas. Precios economicos. Plaza Pedro Ga-rau 14. Teles 6716.

LIBROS compro antiguos y modernos. Paso do-micilio. Fiol, Olmos,

COMPRARIA máquina de hacer medias DUBIED 10 x 26. Informes: Dameto n.º 12. (13)

MAQUINARIA

"Mola" 1/2 H. P. com. pleto. Precio módico. Informes: C. Buñola, (13)

SE VENDE instalación completa para elevación de aguas con dos bombas pistón de 20 centimetros y molinicentimetros y molinipecias. Informes: Pa-dres Teatinos (Son

MOTOCICLETAS

COMPRARIA Vespa buen estado. Informes: Ge-neral Barceló, número 48, 2.4. Teléf. 1657 (12)

SE VENDE Motobic 4.000 pts. Calle Vicente Mut. 4, 3.0. (11)

VENDE motocicleta 125 c. c. por ausentarme. A toda prueba: Muy barata. Sindica. to, 72. (13)

VENDO moto "ARDILLA" 125, toda prueba, SE ALQUILA piso céntri-8.000 ptas. Vilanova co. Plaza Obispo Mi-30. Porteria.

VENDo mosquito 38. Reyes Católicos 37. (10)

VFNDO cuadro moto rue. da alta. Informes: He_ roes Manacor, 283.

VENDO B M W 31/2 HP. D K W, 21/2 HP y varias Lubes, baratas. Estado inmejorables. Moto Frau. Ramon Muntaner, 33. Palma. (19)

AUTOMOVILES

VENDO camioneta Mathis 8 HP. o cambiaria con moto remolque. In-formes: Héroes de Manacor, 34. Telef. 2148

permiso Antillón,

MORRIS II H. P. Se vende · por ausentarse extranjero. Teléfo n o

COCHE Nash impecable, vendo. Informes: Ga-raje Rosselló. (10)

MORRIS descapotable 8 HP. tipo especial, perfecto estado, vendo de particular a particular. Dirigirse, San Mi-guel, 9 1.0. (18)

VENDO coche ESSEX. Garaje Peugeot. A. (10)

BUICK 7 plazas fábrica. imperable, barato. Plaza Tetuán, 29. BAR.

ARRIENDOS

LOCAL de más de 400 metros en Ensanche. Se alquita. Pl. Arzobispo O. Miralles

ALQUILASE cochera frente Olimpia. Telé. fono 34-47. (10

VILLAS AMUEBLADAS confortables y junto al mar disponemos para alquilar enseguida. Dirigirse Agencia Kirchhofer. San Mi-guel, 9, 1.0. (18)

BOLSIN DETRABAJO

LAS EMPRESAS están obligadas ; solicitar do las Oficinas de Colocación los trabaja-dores que necesiten los oue : su vez ten-drán obligat or de incribirse como parados cuando havan de solic har ocupación (Art. 5.º Lev de 10-2-1943.) Las infracclone son castigadas co, multas hasta 1.00c pesetas PARA LA PU-BLICACION DE ANUN. CIOS LABORALES INDISPENS A BL F EL VISADO DE LA OFICI-NA DE COLOCACION.

SE NECESITAN buenos pieceros y pantalone-ras en SASTRERIA CYMA. Sindicato 70.

NECESITA CAJERA para la tienda DOVER que tenga nociones in-Calle glés. Informes: Jaime II, 7 y Oficina Colocación.

NECESITAN oficiala ayudanta modistas. y ayudanta modistas. Modas Monty. Paseo General Franco 70 y Oficina de Colocación.

NECESITO pieceros, pany chalequetaloneras ras. Obispo Campins

"PELUQUERIA GUARDIA" Se necesitan dos mu_ chachas de 15 a 17 años, con certificado de 1.º Enseñanza. Plarable, bien montado, por ausentarme za Cort, 29, 1.º. (20) tranjero. Tel. 5845.

FABRICA de Calzados necesita cortadores de piel, de forros y apa-radoras. Informes: Avenida Argentina, 109 y Oficina de Colocación Obrera. (20)

CHOFER libre quintas se ofrece buenas referen-cias. Héroes Manacor, 100. Bajos. (11)

SE NECESITAN herreros buenos oficiales. Diri-girse a la Oficina de Colocación del Metal C. N. S.) o todos los dias de 9 a 10 noche en el Café Cuba, calle San Magin, n.º 1 y a cualquier hora al le léfono 40-39.

PRECISO hombre joven competente para hacer hoyos y otros trabajos del campo 350 pesetas mensuales y suministros. Calle Orfila, 8, Palma

SE NECESITA dependienta Zapateria. Calle Hornabeque, 56. Almacenes Tascón. (10)

TRASPASOS

COMPRARIA COMERCIO: () solamente traspaso; calles Colon, Jaime 11 San Miguel, Ofertas: "AGENCIA MASCARO" San Miguel 141. (17)

TRASPASO Instituto belleza en piso. Calle José Villalonga, 143. Terreno.

OPORTUNIDAD. Traspaso varias residencias di-ferentes categorias. Agencia ALZINA Jai me II 32. (10)

TRASPASO local tienda, céntrico. Informes, La Activa, Luz, 6. (10) 14.000 PESETAS traspa.

so local apto cualquier

negocio con viviendo. Alquiler 250 pesetas. Informes: Huertos, 32. CEDO RESTAURANTE V Bar situación inmejo

TRASPASO tienda comestibles con vivienda 40.000 pesetas. Alquiler módico. Informes: Rodriguez Arias, 5.

PERDIDAS

EXTRAVIADO brillante de sortija, de Plaza Es-paña a calle de San Nicolás. Gratificaré su devolución en calle San Nicolás, 15. Teléfono 2117.

PFRDIDA perra ibicenca RDIDA per de la rojas, blanca orejas rojas, por "Fresca" rojas, atiende por "Fresca". Informes: Caté La Vuelta. Calle Honde TOS.

EXTRAVIADA cartera en playa Calamayor, conteniendo dinera y documentos, a nombre de Jacqueline Picouet. Gratificarán devolución en Residencia Montenegro, (19)

PERDIDA cadenita oro con escapulario. Gratificarán devolución en esta Administración.

EXTRAVIADO dia 4 Agosto, desde Puerto Andraitx hasta Plaza Garcia Orell, americana conteniendo documentos de motor "Mosquito" a nombre de Guillermo Roiger Mayol se gratificarà devolución en la Recepción del Hotel lal-

HOSPEDAJES

PARTICULAR of rece pen. sión completa o dor-mir. Plaza Hornabelimpieza).

HABITACIONES

CEDO habitación a caba llero, dormir o todo estar. Informes, esta Administración.

VARIOSO

(13) PID EN CAFES Y BARES

"LETELCAO" Refresco
omes- de calidad. (10)

LEA UD. cuantos libros desee sólo por seis pesetas at mes. Olmos

BLANQUEOS MALLORCA: Ofrece personal asegucon sistema pa. tentado de cepillo In-formes: Calle Pólvora 22. Telét. 4064. (16)

ALAMBRES Galvanizado Cobrizo Brillante, Reclal. ENREJADOS IREfillas) todas mallas. Precios reducidos. FE-RRETERIA DRIGUERIA JUAN RAMON SINDI

BLANOUFOS MALLORCA. Se ofrecen blanquea, dores con cepillo Informes: General Barceló 59 y calle Ilivera 19 Telet 1095. (17)

NOVIOS: Antes de comprar sus muebles vi. calle Arturo Rizzi, 37-39 (junto Plaza Las Columnas). Esta casa no tiene sucur-

SF VACIAN pozos negros con camión tan que transporte gratis. Informes: Coll d'en Rebassa Carrolera Lluchmayor, 186. macén piensos.

DIBUJOS publicitar i os, propagand as, tricromias carteles, etc. Galerias Danús, Teléfono 5739.

ISCRDOSI Auditonos PHILIPS desde 1.500 peseras. BISQUE R R A BOTINAS.

ACEPTARIA socio poco capital o traspasaria negocio. Informes: Protectora, 22 (De (14)

CORCHO para aislamien. tos de cámaras y demás instalaciones frigorificas. Precios de fábrica. Compare calldad y precio. Frio In. dustrial. Viñaza 36.

"LETELCAO" Refresco de calidad. (10)

que no has anuncio mas conómico y effeaz que of que sparece en esta Sección

M.C.D.

Informes: Lion Bar. Plaza Mayor. (15)

Triana 71-73. Son Españole t. Informes:
Coethe 33, bajos iz-

(16)

Los corresponsales de Baleares en todo el mundo

La generación que irá a la Las dos Alemanias

La más excitante nove a de aventuras

de nuestro corresponsal, Guy ventanas están Jugando en estos momentos tres niñas y dos niños destinados a conocer la Luna. Segun les hombres de ciencia británicos, en efecto, la generación que, irá a veránear fuera de nuestro planeta ha nacido ya. Y po cierto cuando pienso que cerca de quinientas personas tuvieron que dormir ayer noche en la playa de Bryghton en estrechas sillas de Iona ofrecidas por la municipalidad para suplir la falta de alojamiento, no puedo menos que reguntarme, algo preocupado, si en la Luna también encontrarán los vereneantes hospitalarias sillas de lona dentro de veinticinco

Desde que llegaron las primeras noticias de que los Estados Unidos piensan lanzar pequeños salélites a unos 400 kilómetros de distancia de la Tierra en el curs del pró imo "año geofisico" -- ju-No de 1957 a diciembre de 1958 -, una especie de "satelititis" aguda se ha extendido por esta islo por lo menos a la misma ve locidad con la que los globos americanos circundarán la Tierra, es decir, a unos 30.000 kilómetros por hora o más de ocho kilómetios for segundo.

La prensa isl ha de esta mahana ejos de tener el aspecto relativamente serio habitual, se parece a excitantes novelas de aventuras, como si en lugar de haber sido redactada por reporteros y corresponsa es políticos y diplomáticos hubiese sido escrito por ruevos lulio Verne o H. G. Wells. "El r mer paso hacia la Luna", titula, por ejemp o, sobre la pla-na el "Daily Mail". Por la tarde se supo que Rusia habla decidido adherirse "en principio" a los experimentos y que el hombre de ciencia soviético A. G. Karpenko anunciaba el próximo lanzamienle de un "laboratorio cósmico" ruso a la ionosfera. Pero a pesar de tan espectacular pronóstico los rusos no han podido competir esta vez (on los hombres de ciencla americanos; a pesar de Popov, en efecto, el señor Karpenko no ha tenido más remedio que reconocer que si bien rusos y americanos están, a su Juicio, más o menos igualados en lo que atañe satelitismo, Rusia no puedanunciar, por ahora, la fecha exacta en que logrará fabricar su primer satélite. Tampoco parecen

ONDRES. (Crónica telefónica colegas americanos los hombres re ciencia británicos. Mas ya se Bueno). — Delante de mis anuncia, a tlulo de consuelo, que el profesor Massey Quain, de la Universidad de Londres, hara en breve nuevos experimentos con supercohetes "made in England" trasladandose con este projos to a Australia el 8 de agosto pro Todos los diarlos han reprodu

cido hoy dibujos más o meno esrectaculares de lo que será el satélite patillo volante que América lanzará al espacio. A la vez han dado libre curso a la fantasla de sus colaboradores técnicos y cientificos para enumerar las pocas etapas que nos seraran de los viajes i nterplanetarios y nos expliquen detalladamente como y cuando podremos emprenderlos. Fi "año geofísico" se anunci: ues, como el inicio de una nueva era en la historia de nu stra rivi'ización; capl'ulo nuevo éste al que la Bran Bretaña contribuirá con 750.0 0 ibras e terlinas contra los cato ce millones de dólares con que los Estados Unidos han declarado ya estar dispuestos a in ervenir en la Luna y en las

Mientras la prensa popular nos describe asi los próximos veraneos astrales, 'os periódicos más serios británicos ofrecen un detal'adisimo análisis de las muchas investi aciones que se lograrán hacer feracias a los pequeños satélites que circundarán nuestro c'aneta y aventuran que su órbita ruzará ambos polos, lo que rernitira la observación de cuanto sucede en todas las latitudes y cada rincón de la tierra y el cielo. Se logrará conocer asl, entre ofras cosas, por fin, lo que mide el océano desde Southampton hasta Nueva York -se teme en electo, que el error sobre los cálcuctuales sea cerca de un kilometro- y se averiguará también en qué medida exacta son chatos nuestros dos polos.

Si el periódico conservador "imperial", el "Daily Express", manifiesta tener esta mañana una specie de ligero complejo ruso o opovis'a, que le impulsa a escribis que el hombre de ciencia pritánico Sidney Chapman es uno de los cinco pad es del proyecto americ: no, el órgano laborista Daily Herald", en cambi, reuerda a sus 'ectores que el 3 de octubre de 1942, dos hombres de ciencia alemanes, Walter Dornberger y Von Braun, lanzaron al es-

ya tendrán que dialogar

ESTO QUIEREN LOS RUSOS



(Crónica especial para Agencia FIEL, por Max LEBEN.) La tesis intransigente de la República Federal y el Canciller Adenauer ha sido considerar, en todo momento, al gobierno de Bonn como el único gobierno legal para toda Alemania, rechazando cualquier sugerencia de caracter representativo para los gobernantes comunistas de Pankov, en el Berlin Oriental.

La reunificación alemana, decian, tendrá que producirse sobre la base de la absorción de la Alemania Oriental por la Alemania Occidental. En cualquier otro caso se producirian tremendos conflictos econômicos y se desorganizaria la vida del pais.

Pero, los rusos, apoyando a sus titeres de Pankov, claro está, no aceptan esta tesis y consideran que la fórmula satisfactoria tiene que ser otra bien distinta, a concretar en conversaciones directas entre Bonn y el Berlin Oriental.

Aunque se han establecido contactos de tipo comercial y administrativo, entre las dos zonas, en varias ocasiones, Adenauer ha eludido siempre cualquier circunstancia, cualquier medida, cualquier paso, que pudiera ser interpretado como un reconocimiento politico de la Administración y el gobierno comunista de la Alemania Oriental.

Pero, las cosas, al parecer, van evolucionando. Se dice que en la Conferencia de Ministros de Asuntos Exteriores que tendra lugar el próximo mes de octubre, como continuación de las reuniones de los "cuatro grandes", tomaran parte delegados alemanes. Y, claro está, tendrán que ser delegados de las dos Ale-

Ahora, la idea de este encuentro, alrededor de una mesa de conferencias internacionales, se está haciendo familiar en la Alemania Occidental. Estos días, en Ginebra, ya han coincidido de-legaciones de los gobiernos de Pankov y de Bonn, pero no liegaron a establecer el menor contacto,

Antes de octubre, Kruschev y Bulganin, al regreso de la conferencia tetrapartita, han pasado por la Alemania Oriental y han dado seguridades de que la URSS no abandonará a sus camaradas de Pankov. Antes de Ginebra, cuando se invltó al Canciller Adenauer a Moscú, se temió que la Unión Soviética despreciase a sus "colaboradores" de la Alemania Oriental y se entenderá abiertamente con Bonn, en una maniobra sensacional. Pero, esto no se ha producido.

Y en el clima de cordialidad que ha presidido las reuniones ginebrinas, ninguna de las potencias participantes se atreverá a romper la cordialidad negandose a reconocer terminantemente todo derecho de la Alemania Oriental para hacer con su voz y sostener sus opiniones sobre la reunificación del pais.

Las dos Alemanias tendrán que dialogar. Aqui está lo grave. Porque son dos Alemanias cada vez más distintas. La occidental, trabajadora, de escaso entusiasmo político, se ha levantado sobre sus cenizas por una bandera de libertad y anticomunista. La Oriental, llena de ruinas, con un caos económico y bajo nivel de vida, sin embargo, ha educado concienzudamente a su juventud en las doctrinas comunistas, logrando un éxito que aterra a los hombres de la República Federal.

Todo està pendiente ahora de ese salto del Canciller Adenauer a Moscú, previsto para septiembre, y que podría aclarar casi definitivamente, para la esperanza o la desilusión de los políticos occidentales, al panorama de esa solución de la reunificación alemana que, según dicen, se ha empezado a gestar en la pasada Conferencia de Ginebra.

abuelo de los futuros satélites, es para desarro ar la nave que lleciencia trabajan en América desde final de la guerra, donde encontraron probablimente, a s estar tan adelantados como sus pueto de Poenmunde el verdadero condiciones industriales ideales

decir, las V-2. Ambos hombres vará quizá algún dla a los cinco niños que están jugado an'e mi ventana a pasar su luna de miel en la mismisima Luna.

Londres comienza a vaciarse

CON EL SOL Y EL CALOR LOS INGLESES SE PONEN EN MARCHA

corresponsal, Guy Bueno).— nando los desultados de la conte ciarse desde esta mañana y a partir de esta noche, el éxodo ha adquirido proporciones de avalancha. El tradicional "puente festio" del "Bank Holiday" se desarrollarà según los pronósticos meteorológicos, bajo un cielo amahle, y a la voz de la sirena de la B.B.C. anunciando sol y calor para el fin de semana, los inglees se han puesto en movimiento. Centenares de aviones y de trenes especiales, millares de autobuses y autocares, millones de automóviles, motocicletas y bicicletas se han encargado de llenar balnearios, playas o pueblecitos en el campo y la montaña tanto de éste como del otro lado de la Mancha.

No hay nada como el silencio de una ciudad vacia para dedicarse a la meditación, y es esto lo que al parecer han empezado a hacer los ambientes políticos ingleses. El tema del ejercicio espiritual es: ¿Qué representa la Conferencia de Ginebra para la vida futura del Reino Unido? Esta fué por lo visto, la interrogación a la que trataron de contestar a mediodia sir Winston Churchill v sir Anthony Eden. El ex "premier" fué invita o a al orzar por el nuevo "premier" en el célebre pisito del número 10 de Downing Street que sir Wins'on cedió a sir Anthony, y según se tiene entendido, Eden informó a u ilustre predecesor sobre el desarrollo de la pasada Cnferencia y sus posibles repercusiones.

Entre los muchos observadores que en los últimos dias han tratade de interpretar la Conferencia ginebrina, a la luz de lo que su resultado pueda representar en la vida isleña, es quiza el "News Statesman and Nation" quien mas certeramente ha puesto, por ahora, el dedo en lo que sin duda será liaga. En un articulo publicarlo hoy bajo el titu'o "la pesadil'a de Bevin" -y que probablemente se debe a la pluma de Crossman-, el conocido semanario laborista nos ofrece, ante todo, una autentica revelación. Afirma en efecto, el "News Statesman and Nation" que en 1947, Bevin, temeroso de que Norteamérica y Fusia se rusieran de acuerdo a expensas de Inglaterra, logró impon r a los Estados Unidos -y concretamente a Mr. Truman y a Mr. Byrnes— la politica de la "guerra fria". "Si ambos se jun--cita a Bevin el autor del articulo-, no quedará nada para ninguno de los demás". Inútil es surongo subrayar la gravedad de semejante revelación.

rencia ginebr na y despué de preguntarse de si "la pesadilla de Bevin" està a pu to de cumulirse asegura que lo que pudo observa var en Ginebra, a través del roptacto humaro entre E se hower Pulganin, "no fué la mera repo diación de la guerra, sino una determinación positiva en lavo. de le paz." Lo que Bevin logró evitar, rues, en 1947, se d bujs peligrosamente en 1955. El a eroa. miento entre Washington y Moscó ha empezado a tener lugar y con él comienza a derribarse la posición política y económics que el rino Unido ocupó hasta hora en el concierto de la nacione occidentales. Según el "News States. man and Nation", la guerra fria vinculó de tal suerte el inicrea politico y material de esta isla a la nación americana, que su cese no puede dejar de ocasionar trastornos serios en ambos terrenos, A juicio del articulista es pues, argente, que la Gran Bretaña teconsidere su activud y posición, urgente que se acerque, a su vez, a la mesa del barque e sovietico antes de que los norteamericanos se que en con los manjares más suculentos y que tan solo dejan las migajas. La tesis del semana. rio laborista el que el acerca miento ruso-norteamericano eshozado en Ginebra, devolverá -a pesar de la Gran Br taña- la independencia económica y política esta isla. Su consejo en estas condiciones: hacer frente ranidamen

No parece que los ambientes oficia es -y en particular sir Anthony Eden- hayan empezado a vislumbrar, a su vez, el horizonte con idéntico realismo y objetividad. Es posible que Eden aun onfie en poder repetir la hazaña de Bevin, arrastrando tras si a Eisenhower, como su prede esor arrastró a Truman, tanto más fáci mente cuanto que, contrariamente a lo que sucedió con Mr. Byrnes, Mr. Dulles no necesita ser convencido, los signos cabalisticos escritos en el ciclo ginebrino, sin embargo, tal y como los vi durante la semana pasada, parecen dar la razón al "News Statesmann and Nation". La "pesadilla de Bevin", en efecto, parece deber materializarse mos después de que el fallecido ministro socialista de Asun'os Exteriores pasó su primera noche ag tada de insomnio.

te a la nueva situación y no au-

sentarse ante la necesidad de te-

ner que volver a abordar solo os

problemas económicos y politi-

Pontevedra. - La Guardia Civil de Redondela hallo, en la via férrea. restos humanos diseminados en un trayecto de cien metros. Por la gorra fueron identificados como tenecientes al sereno de una fábrica llamado Agustin Otero Collado, de 40 años, natural y vecino) de la parroquia de Trasmanas, de aquel municipio. Parece que al atravesar la via de noche, para dirigirse al trabajo, fué alcanzado por el tren.-Cif ra.

"¡QUE VIENE UN TORO!" Alicante, 4. - Al mediodia, cuando mayor era la afluencia de público en la playa de Postiguet, situada junto al casco urbano de la ciudad, uan mujer, emprendió veloz huida al tiempo que gritaba "¡Que viene un toro!" Efectivamente una res que se habia escapado cuando la llevaban al matadero para ser sacrificada, se echó encima de la gente reunida en la playa seguida por gran número de Jóvenes que la perseguian para reducirla. La vaca recorrió toda la avenida de Juan Bautista Lafora, penetró después en los pabellores de baño recién construidos, y ya en la arena, entre las sombrillas de lona alli instaladas, siguió hacia el pabellón de Educación y Descanso. El animal, que era de una mansedumbre manifiesta, fué redueldo sin que causara victimas ni

EL AUTOR DE UN ATROPELLO EN INCA, FUE DETENIDO EN BARCELONA

Como consecuencia de las diligencias que la Guardia Civil venia fracticando, encaminadas al des rubrimiento de quien pudiera ser el usurario o conductor de la mo-

Restos humanos, diseminados en 100 metros de vía férrea, en Pontevedra

Un toro bravo --que era una vaca mansa-- sembró el pánico en Alicante locicleta que atropelló en la carre- | ca), domiciliado en Palma, quién | guido por el mismo personal de

tera general de Palma - Alcudia a los vecinos de Inca, Juan Fiol Se-gui y Margarita Moyá Morro, que sufrieron lesiones de pronústico leve, se consiguió saber que era propietario de la misma don Miguel Cañellas Isern, vecino de Palma, quien manifestó había alquilado el vehículo a Juan José Gómez Ruiz, de 27 años, vecino de Barcelona

Esclarecido el suceso. Juan José Gómez ha sido detenido en

ATROPELLO DE UN ANCIANO EN LA CARRETERA DE INCA En el kilómetro 5 de la carretera

Palma-Alculdia, resultó atropellado Rafael Montaner Crespi, de 73 rños, vecino de Palma. Resultó autor del atropello Al-

tredo Noreiro González de 40 año

manifesto que cuando se dirigia a Palma, al pasar por el Pont d'Inca, en su coche, marchando a velocidad moderada detrás de otro automóvil, vió a un hombre que esperaba al borde de la carretera, quien se cruzó cuando hubo pasado el primer coche, no pudiendo evitar el accidente. Cree que el peatón unicamente prestaba atención al primer vehículo, abandonando totalmente la vigilancia de que él conducia, lo que dió lugar Bi accidente.

El herido fué debidamente asistido en la Casa de Socorro. INCENDIO EN PORTO - COLOM

En la finca denominada "El del término municipal de Porto Colom, en el terreno conocido por "El Barranco", se declanatural de Navas Frias, (Sala-nan- ro un incendio, el cual fué extin-

la citada finca.

Fué pasto de las llamas un s hectarea de monte bajo, nueve pinos y 100 acebuches, calculándose los perjuicios en 1.500 pesetas.

En la inspección ocular practicada por la Guardia Civil, no fue ron halladas huellas que facilitaran la manera de descubrir la causa del siniestro suponiéndos que esta fué debido a alguna colilla arrojada por alguien que pasò por el lugar del suceso.

EN INCA, UN JOVEN HIRIO A OTRO CON UN CUCHILLO

Por la Guardia Civil de Inca fue detenido el menor de 16 años Antonio Rotger Do's, quien en una reyerta, hiriò con un cuchillo, a la altura del vientre, a Bartolomé Jaume Llinas, de 17 años.

La pelea surgió por cuestiones de poca monta, a consecuencia sin luna motocicleta y un tranvia, re-

duda de la euforia propia ce la fiesta patronal que en Inca se estaba celebrando

Antonio Rotger fué detenido.

ROBO EN LA PUERTA DE SAN ANTONIO

A requerimientos de Jerónimo Bauzá Salom, dueño del "Bar Bilbao", de la Puerta de San Anto nio, la Policia Armada procedió a la detención de Antonio Más Malse, de 45 años, por haberle sustraido del cajón del mostrador la cartera, contenedora de 4.675 pesetas, 1.010 francos franceses y 6 délares americanos, siendo conducido a la Comisaria, donde se formuló la correspondiente denuncia.

ACCIDENTE EN LA CALLE DE SINDICATO

Frente al "Bar Paris", de la calie de Sindicalo, se colisionaron

sultando herido leve el conductor de la primera, Antonio Benito Igle sias, de 34 años, el cual fué cura-

CASA DE SOCORRO

Fueron curados, Bartolomé Bover Soler, de 15 años, herido en un brazo con un cristal; Praxedes Salvá Bartolomey, de 42 años, he rido en una mano con un cristali Ana Santiago Fernández, de nueve años, de magullamiento en un bre zo, al caérsele un sillar; Richard Haselboch, de 41 años, herido un la región parietal, por caida de moto; y José Quetglas Creus, (2 24 años, de fractura de clavicula. por calda de moto.



Tarlas letas

la pre

ile la

Erio la

roigre

Iran e

gistra

Ya

zació

masti

de fic ción much la cor de fu

mo, cen ple dades plega llorca jes si siasm pues

203 deportes en Baleares

1.500 PARTICIPANTES en la IV Semana I. Deportiva Universitaria

LOS JAPONESES TIENEN CATEGORIA DE Desde muy temprano, cada dia pa tes; ciento cincuenta son mu-desde hace varios, cuadrillas de jeres, que competirán en las casa cin descanso en pruehas va monda a cincular de su pruehas va monda de su pruehas va pruehas va

nombres iraba an sin descanso en la preparación de las pistas donde, a partir del próximo dia 7 de ag s'o, se cel brarán las pruebas de la IV Semana Internaciona depor iva universitaria. Los preceentes de ésta que ahora va a de proffarse en San Sebastián, y que an servido para ir dand le cada ez mayores vuelos al empeño que o grega a los universitarios de tolos los países para supera, las prop'a marcas anteriores, los presedentes repetimos, se encuentran en Meran (Italia), la primera ,en luxemburgo y la segunda, y la de Dormund (Alemania), ce-leb ada el año an erior y parece que respond endo a una autenticidad bien demostrada, cada nuevo año de realización, la Semana registra may r número de paises partic pantes, los equipos son más un i os, y a ta la selección de los at etas que intervienen en las prue as; parece más rigurosa, y del mas acusado valor de la- di-

uja pa-

y Mos-

interés

iela a

ña re-sirión,

esbo-

18

versas ispecialidades. Ya es sobido que la a tual Semana ha correspondido su organización al Sindica o Español Universitario, que ha elegido para su telebración las maravillosas instalaciones de Arosta en la ciullad renostiarra, instalaciones que son un orgulio para a ciudad y para la Oreanización que supo tevanlarlas. Mil quinientos son los atletas que en principio han de partic par en la IV Semana según los datos de que los organizadores disponer, quienes asimismo cuentan con la asistencia de equipos representativos de Corea del Sur, India, Japón, Méjico, Esta-cos Unidos, Venezue a Brasil, Fortugal, Italia. Egipto, Alemania, Bélgica, Holanda, Luxemtur-go, Irlanda, El Sarre, Inglaterra, El Libano, Israel y Suiza.

- Qué especia idades van a disputarse en estas pruebas? remos preguntado a don Alejandro Higelmo, organizador de las mismas como Jefe de Deportes del

-Las siguientes: atletismo, nalación, esgrima, tenis, fútbol, lockey obre hierba, water polo y baloncesto para los participantes masculinos, porque los femeninos, intervendrán en las pruebas de alletismo, natación, tenis y es-

-¿Cuántas mujeres interviea IV Semana?

pruebas ya mencionadas. - Qué equipos serán los más numerosos?

-Además del español, los de Alemania, Egipto, Inglaterra e Italia, cade uno de los cuales re-

-Y ¿cuál es el que menos participantes envia?

-Mejico, uno sólo, mujer lanzadora de di cos.

-¿Hay figuras realmente desta-

-Para con'estar esa pregunta, quizà 'sea suficien e este sólo detalle. Entre as inscripciones nomina es que obran en poder de los organizadores de la IV Semana Deportiva Universitaria, la que se refieren al equipo japonés. poseen renombre mundial con ca tegeria suficiente para llegar por. méritos propios a las finales olimpicas.

-¿Qué posibilidades tie en los españo es? prigu la os ahera a un des'acado deportista espe ializado en atletismo que se aproxima en este instante a nuestro grupo. Medita unos instantes la respue ta que juede darnos, y

-Ya puede figurarse que en la licha con los colosos del atletismo mundial, esperamos para los atle'as españo'es no grandes triunfos, pero desde luego si qu-con el lógico afán de superarse,

nales existentes en el atletismo universitario.

-¿Cuándo se inician las pruebas de la IV Semana?

Otra vez Higelmo nos contista:
—El dia 7 del presente mes. Una vez efectuada la inauguración oficia, se jugará el primer parfido de fú bol de gran înterés, entre los equi; os de Portugai y lurquia

-¿Se han señalado topes es la edad de los participantes?

-Só o la edad máxima que ronsiente participar, fijada en los 28 años. Para la edad minima no hay nada establecido. Sin embargo pueden haber terminado o cariera universitaria con aquella ecad máxima, y sin embargo tieren libre acceso a las pruebas. No lo tienen en cambio quienes, cor más de veintiorho años, están en la iniciarión a médiados de la arrera.

Volvemos a preguntar a quien nos sugirió posibilidades de los mejoren las propias marcas nacio- universitarios espacoles.

Anuncian su llegada las primeras

personalidades que han de intervenir en el

aes cree usted que los nuestros podrán tener una actuación más lucida?

Sin audar lo más minimo. la respuesta es inmediata.

-Con toda segur dad en tútbol, porque el equipo español integrado por universitarios son asimismo primeras figuras del fú bol na ional perteneciendo a equipos de primera div sión. (Hace una pausa breve, y continúa). Puere esp rarse igua mente, que nuestro, muchachos hagan algo notable en waterpolo.

—Finalmente, ¿dónde van a realizarse las distintas pruebas

-La de esgrima, en el Kursal; tenis, en el campo de Tenis; balon esto n Anoeta y en el Fronon truma. Y os partido de fúito', en el campo de a capital y en ot os campos de localidades próximas a San Seba tián.

OBDULIO GOMEZ

¿Conseguirá Timoner vencer a Pedro Mascaró?

Ante la final del Campeonato de España tras «moto» comercial, de mañana en Campos

Ayer tarde hubo entrenamientos en la pista del Velódromo de Campos, así como también en la de Palma. En éste llevó a cabo un en



trenamiento sobre 75 kilómetros el corredor Manacorense Fons, conducido por el veterano entrenador Plana. Sobre el tiempo invertido nada se nos quiso decir, si bien por las caras risueñas de Fons y Planas, parece ser que fué bastante bueno.

Ahora que donde hubo lucha de verdad fué en Campos del Puerto. Alli es entrenaron los felanigenses Timoner I y Marcaró. El primero tras el rolillo de Dols y el segundo tras el de Llompart. Ambos corredores llevaron a cabo una dura sesión sobre 75 kms., es decir sobre la distancia que se disputará mañana noche la final. Hubo varios codos a codos entre ambos corredores, que arrancaron pastantes aficionados -De los mil quinientos partici- aquella pista. camponenses que se dieron cita en

Al finalizar el entrenamiento parece ser que hubo discusiones entre el corredor Timoner y el entrenador Llompart, hasta el extremo de cruzarse apuestas entre ambos, pues Llompart, asegura que Mascaró tiene clase y potencia para vencer al campeonisimo Timoner. Este por su parte dice que esta seguro de vencer a Mascaró e incluso ganarle per algunas vuel-tas de ventaja. En una pal bra, ayer tarde en el viejo Velódromo de Campos, ya no se veia la cosa ian clara en favor de Guillermo Timoner y es que Pedro Mascaró está rodando muy bien, magnificamente conducido por Llompart.

El otro finalista, Llodrá, tamb'én ha rodado durante toda la semana, pero lo ha hecho en el Velódromo de Manacor.

En una palabra que salvo Timoner y Mascaró, los demás corredores han preferido entrenarse en otro Velódromo, al objeto de mantener sus tiempos en secreto, prueta de que no se dan por vencidos piensan presentar batalla. Lo dicho mañana noche en Campos del Puerto vamos a asistir a una ver-dadera final del Campeonato de Espara iras "moto" comeracia!, prueba en la que estamos seguros se van a mejorar todas las marcas sobre la distancia.

Completará el programa una carrera de eliminación para corredores independientes y aficionados, dando comienzo la reunión a las

rias del Campeonato de Baleares de Persecución para Independienles, y como complemento del programa una carrera de 90 minutos a la americana, participando seis o sicte equipos.

El dia 15 se disputarà el fina? del Campeonato de Persecución asi como el Campeonato de Baleares de Fondo en pista para aficionados Dos campeonatos en una misma



GUILLERMO TIMONER

reunión. Estas dos jornadas ciclislas corren bajo la organización de "Club Minaco", en el cual deben formularse las inscripciones.

II CAMPEONATO DE EUROPA DE PESCA SUBMARINA Organización: Patrocinado por Club Náutico de Palma Diario Baleares

Nos acercamos a pasos agigan. pañola de Pesca, Ilmo. Sr. dos y de la Federaion Italiana de la la fecha de la celebración del Campeonato de Europa de Pesca dente, don José Magro Ricote. ca Submarina. Cada dia, el trabajo es más complicado y cada sesión del comité organizador, constituye una nueva realización lograda. El capitulo de ofrecimientos de colaboración, es cada vez mayor. Estamos lo que se dice auténticamente animados, porque comprendemos que Mallorca entera se ha percatado de la trascendencia del acontecimiento y de la 10'30 de la noche. l'importancia que se ha concedido COS CAMPEONATOS DE BALFARES | a nuestra isla al designarla como Para el próximo día 14, en la escenario para la celebración de misma pista del Velódromo de los 11 Campeonatos de Europa y anuncian las elimitato- naturalmente quiere todo el mun. do colaborar, y que nada, absolutamente nada falle.

Aparte de las colaboraciones va conocidas de "Deportes Beltrán", que equipa a todos los componentes del equipo mallorquin, lanza su primer taller volante al servicio de todos, aparte de la maravillosa aportación de Nemro-L que se entrega de veras a la organización, de las de "Roumi". que realiza el cronometraje oficial, de 1. F. 21-33, Magriñá y 101, que dependientes del señor M. Frau, han de realizar la operación de conservación del pescado y ej pesaje oficial, y de tantas y tantas otras colaboraciones de las que hemos dado cuenta en ediciones anteriores, noy debenio añadir la colaboración de MUSA que pone a disposición de los organizadores dos potentes y modernos autocares para el transporte de les pescadores submarinos durante su estancia en nuestra ciudad.

Hoy, convocada por el Presidente del Club Nautico, tendrá lugar una reunión con lo hoteleros a fin de determinar su colaboración en la organización de los Campeonatos de Europa de Pesca Sub.

En la Secretaria del Club nos comunicaron ayer, que el 13, sábado, son esperadas en Palma las siguienies personalidades de

El Présidente de la C. I. P. S. (Continua en la pag. s guiente).

Los Campeonatos de Baleares de Natación se disputarán el próximo sábado y domingo

charla en e. Colegio le Arb ros En la piscina del C. N. Palma y en los próximos dias 6 y 7 bado y domingo, se celebrarán los Campeonatos de Baleares de Natación, festivales que darán co

mienzo a las 10'30 de la noche Participarán nadadores del Ciudad Jardin y del C. N. Palma, ta'-tando, como sucedió el pasado año, la representación de nuestras islas, circunstancia que no comprendemos ya que en Mahon, principalmente, existe un bue;

contingente de nadadores. De estos Campeonatos habia de salir la selección que deberá trasladarse a Cádiz donde se disputarán este año los Campeonatos de España los días 24 25 v 26 dei actual.

Siele son los nadadore quihan de representar a nuestra región y cinco las nadadores que con ellos se desplazarán, siendo éstas Linita Bestard, Isabel Llotera, Irma Carmona y nuestras jovenes valores Carmencita Massanet y Maria Carmen Rosselló, las que por primera vez tomarán la salida en prueba de tanta importancia.

De los varones, excluyendo a Quico Cerdó, el insustituible, na-da puede adelantar e. De su acmación en las jornadas del sábado y domingo depende su inclusión en el equipo.

Se celebrarán también partidos de waterpolo ya que asimismo pesca submarina: hay que seleccionar a los compo. ximo galardon para nuestros de Presidente de la Federación Es- nentes del conjunto que en las fe- (Continúa en la pág. siguiente)



Quico Cerdó, el más destacado nadador mallorquin perteneciente . C. N. Palma

chas del 27 al 30, v también en Cádiz, habran de lu har en los Campeonatos de este deporte.

Para completar, las ruebas de salfos, y según la artuación de los saltadores se determinará si merece desplazar a alguno de ellos a los Campeonatos de esta modalidad.

En resumen, se nos presentan estas Campeonatos Regionales Henos de interés y emoción pues habrá lucha en cada uno de los aspectos natatorios, yo que el máximo galardon para nuestros de-

¿A dónde va el Mallorca?

Ayer firmó el rubio Rullán

Bueno señores, esto del "Mallorca" se está poniendo bueno de veras. Se ha emprendido una marcha de ficha jes que tiene a toda la afición seriamente interesada. Faltan muchas fechas para que se inicie a competición oficial y ya se habla de futbol con verdadero entusiasmo, como si ya nos encontrárantes en pleno desarrollo de las actividades balompédicas.

¿Quién ha obrado el milagro? adudablemente la actividad desplegada por la directiva del "Mallotca" que está realizando fichales sorprendentes que han entusiasmado a todos sus seguidores, pues sobre el papel la orientación no puede ser mejor.

para finalizar esta nota demos el fichaje de hoy, se trata simplemente de que el rubio sollerense Rullán, que figuró la temporada pasada en el cuadro del "Mestaha firmado por el "M Horca". Es un notición, no cabe duda, bero aun hay más. Este fichaje setun nos dijo el presidente, no es dilimo, es simplemente un juga-

NOTA DEL REAL CLUB DEPORTIVO MALLORCA

Se pone en conocimiento de los señores que durante la próxima pasada temporada deportiva, ostenlaron la categoria de Socios Anuales, que al objeto de otorgarles la mayor comodidad posible, el cobrador de este Club pasará por sus domicilios para la renovación voluntaria de su categoria social indicada y referida a la presente temporada; a cuyo efecto les será entregado un resguardo provisional canjeable por el pase definitivo en la Secretaria del Club a partir del dia 16 del actual.

Asimismo se comunica a los señores Propietarios y Obligacionistas Deportivos que a partir del mentado dia 16 del actual, podrán pasar por las referidas oficinas para retirar su correspondiente pase, mediante la presentación de la escritura pertinente y el pase correspondiente a la temporada que acaba de finir

Palma, 4 agosto de 1955.

M.C.D. 2022

doi con suma y sigue.

Con agua, España aumenta sns...

(Viene de la página diez) de tiempo tué de 42, 47 y 52, resrectivamente.

Pero aún creció la rente agricola, que, siendo 2.643.348 pesetas en 1940, alcanzó la rotunda cifra ce 30.039.000pesetas en 1953

Hay beneficio, por tento, para los nimediatos coseercres y para el Estado. La mayor cuantia de la renta fir ne efecto en os ingresos fiscales. Y aqui está la orrre a: a cabo de quatro años y circo meses r cupera integ an e te el Estado a ca tidades inveridas en la recución de las bras, y luezo of tiene un initiés equivalente al 18'50 pr 100 del prin er capi'al recup rado.

Todos los instrumentos sensibies a los cambios económicos exsperimentan oscilaciones grandes de sati-factoria y optimista repercusi n, comenzando por fué la citra de 122.786 pes tas. bién se mue tra sensible la urbaen 1592.

Hasta | Bancos. De muy elevada cuenta ha sido su hipertensión | 10'90.

conomica, en 1941, un creci-miento anual del 2070 por 100 scbre 1940; en 1947, el 61737 por 100; en 1950, en que comienza la exploración de las obras realizadas, se l'ega al 891, que en 1952 se convirte en 983.

Los números pues, cantan el miagro del agua, de la exploración racional y de la compenetración del hombre con la lierra. No hay cuda: la lierra ofrece en proporón con el cuido. Es van a la rutina, que os rquipos de Colonización tra an de co vertuse er otros hombres de campo que pisan los surcos, que hojean las pantas v observan las plagas Pere que, afor una damente, no tieren que cogar sus esperanzas de las nube- pasa cras.

Lab adores e ingenieros - muy cerca unos de otros, son los transformad res del agro de Espria. contribución rústica: si en 1931 El brazo y la ciencia. Y una capacitación sobre terreno. Porque pasó en 1952 a 595.736 y tam- l'ay que saber para producir más y meior. ¿Resultados? En esa misna: 174.869 en 1931, y 1.163.538 | ma zona de Talavera, donde en 1910 habia un 6728 pr 100 de aralfabetos, queda hoy menos de

FERNANDO **ODONTOLOGO**

Permanecerá ausente durante el mes de Agosto, y Llodra. exceptuando los martes por la mañana

llorca". A la firma de Gomis, ha seguido la del "inglés" Rullan. Y parece ser que no terminan aqui las "rúbricas".

En el sector "Atlético" no hay novedades, o si las hay las mantienen en secreto. Lo único que sabemos es que hoy se inician los entrenamientos y pueden que se despeje alguna que otra incógnita.

Se habla de un busto a "Xim". Se merece eso y mucho más, no en balde suimos de los que salimos en su defensa aquel dia que fué objeto de una sanción federativa.

Company salió via aérea para Madrid. Desde la capital proseguira viaje a Vigo, donde se encuentra el resto del equipo "Minaco-Gorila". Don Miguel Nadal Comas también marcha a Galicia y piensa presenciar alguna de las etapas de la Vuelta Ciclista a Galicia.

Y hablando de ciclismo, recordemos que mañana noche en Campos del Puerto, se disputa la final del Campeonato de España tras "moto"

Siguen los fichajes en el "Ma- tan los Cambeonatos de Baleares de Natación, con la participación del "Ciudad Jardin" MOSCARDON

Anuncian su llegada...

(Viene de la página anterior)

El Protesor, Medalla de Oro, don Luigi Ferraro, miembro del Concilio Nacional de la F. I. P. S. quien en el 1 Campeonato Europeo, actuó como Presidente del Comité Organizador, asumiendo también las funciones de Director de la prucha, y se ha recibido la inscripción oficial de los italianos, 12 en total. Figuran los campeonísimos de la nación, no pudien-do desplazar al Campeón indivi-dual del año pasado, por haber sufrido un accidente serio en las pruchas celebradas el día 25 últi. mo, para la selección nacional del equipo: se trata del Dr. Gianni

Llega también el sábado, el Conde Avv. Gr. Uff. Frangiotto Pulle, Vicepresidente de la F. I. P. S. y el Dr. Franco Ingegnoli, Vicepresidente dei Goggler Club Mi-

Mañana tendremos noticias más comercial. Se espera una gran lu- concretas referentes a determinacha entre Timoner y Mascaró, pero dos puntos del campeonato y coconviene no olvidarse de los Fons menzaremos a dar cuenta de la forma en que va a desarrollarse la C. N. Palma, organizada por el resante del tema, todos los seo-competición, así como de otros Colegio Oficial de Arbitros de Ba-Mañana y el domingo, se dispu- detalles complementarios.



Los Campeonatos de Baleares...

(Viene de la página anterior) portistas es el acudir a los Campeonatos Nacionales.

CHARLA EN EL COLEGIO DE ARBITROS

A las siete y media de la tarde de hoy y en el local social del dos a esta reunión, dado lo inica leares, se celebrará una charla en glo balear.

la que disertará don Sebastián Parera sobre el tema: "Modificaciones sobre el Reglamento del Waterpolo".

Han sido especialmente invita-

Ayer fué inaugurada la nueva sucursal de CASA RADIO TELEFUNKEN

Los numerosos invitados hicieron grandes y unánimes elogios del flamante establecimiento



Un aspecto de la fachada principal de la sucursal de TELEFUNKEN RADIO. - (Foto Juanet)

que por su rango y gran categoel más alto nivel industrial.

Aquellas nuevas instalaciones de TELEFUNKEN fueron bendecidas por el Obispo de Madrid-Alcala y Patriarca de las Indias, doctor Eijo Garay, asistiendo al acto, entre numerosas personalidades, el Excelentisimo Sr. don Manuel Arburúa, ministro de Comercio.

Y ha sido una feliz coincidencia que a los pocos dias de aquella solemne inauguración, Casa Radio TELEFUNKEN de Palma haya procedido también a bendecir e inaugurar una magnifica sucursal en el mismo corazón de la ciudad, establecimiento que, por su espléndida instalación, más que un anexo tiene aspecto y condiciones de gran central de Comercio.

de ayer, el nuevo local ofrecia un rutilante ambiente, completamente atestado de personalidades de la Industria, numerosos y selectos invitados, entre los que figuraba el Director de la Administrativa de TELEFUNKEN, don Joseph Neubausen, quienes, después de la solemne bendición efectuada por el Re

Para la gran familia TELEFUN- verendo Padre Carlos, de la Orden KEN de toda España, la reciente Carmelitana, acompañados por el inauguración oficial en Madrid de Director de la Empresa en la isla, su nueva fábrica, perdurara como nuestro distinguido amigo don un acontecimiento histórico, ya Juan Vidal, recorrieron detenidamente las distintas dependencias, ria supone un firme avance hacia haciendo grandes y unanimes elogios del nuevo y prestigioso co-

> Por nuestra parte, y unicamente a titulo informativo, podemos ase-gurar que toda Mallorca podrá sentirse orgullosa de poseer una casa comercial dotada de los más modernos adelantos en el ramo de la Radio, la Electricidad, Electrocasa, Magafonia, etc.

En unos breves minutos pudimos acaparar la atención del señor Vidal.

-¿Quiere decirnos, don Juan, cual ha sido el primordial motivo de este flamante establecimiento?

-El enorme aumento de nuestros clientes nos ha obligado a expansionar la capacidad del local central de la calle de Pelaires, Ello A las ocho en punto de la tarde se debe sin duda a la bondad de uestros aparatos, a la esmeradisima y esicaz consecución técnica y cientifica de los receptores TE-LEFUNKEN.

> -¿Qué novedades ofrecerá Casa Radio TELEFUNKEN n su plan inmediato?

-Precisamente mañana saldré de viaje para Alemania, donde marcho con el exclusivo propósito de conocer alli los más recientes progresos de la Radio. A la vuelta de mi viaje, de 20 o 25 dias de daración, Palma y Mallorca entera podrá disponer de lo realmente nuevo en el ramo.

-¿lacluvendo la Televisión?



Aspecto de la fachada de la importante factoria madrilena

un hecho cierto en España, Casa —A ese respecto puedo asegu-rarle que cuando la Televisión sea lantera. Piense que la Televisión

Alemania sa I TELEFUNKEN en emite hasta en color.

-¿Tiene usted referencias los nuevos e inmediatos adelanios que podrá ofrecer TELEFUNKEN

-Conozco los más importantes pero, motivos de forzada discre ción me obligan a reservar cual quier noticia. En Septiembre, Dios quiere, espero que el público de M llorca quede asombrado de

las maravillas que les oficeremos El señor Vidal, que atendio per Sonalmania sonalmente a los distinguidos vitados, recibió entusiastas fela taciones, a las que unimos la pote porque la marca TELEFUNES tra más cordial, haciendo continue en Palma, lo mismo que en el mundo entero, cosechando la triunfos que triunfos que la distinguen, des do al mismo tiempo muchas properidades para su nueva de la Plaza Mayor, número



El Fatriarca Obispe de Madrid-Alcalá, Dr. Eijo Garay, bendiciendo las nuevas instalaciones de la fábrica TELEFUNXEN, recientemente inaugurada en Madrid



Momento de la bendición de la nueva sucursal de CASA HADIO TELEFUNKEN, situada en la Plaza Mayor. (Euto Juanet)



Medio siglo de producción

ha acreditado una marca

Materiales de Construcción BORRAS

Uma prestigiosisima industria Mallorca homea

La solidez de cualquier edifica-ción, radica en los materiales que diámetro despiden un calor que nos obliga a quedarnos unos pasos de TERA BORRAS, son depositadas al e empleen para su construcción. Obliga a quedarnos unos pasos de

-¿Que tiempo necesita la pie-

Cuatro días poco más o me-

dra para estar en condiciones?

manecen encendidos, este de

la calidad y excelente mano de obra de sus materiales

Pero estos a su vez, deben respon- , ellos.

der a las exigencias de las leyes

metafisicas de resistencia, frente

al poderoso enemigo que es la

luerza del tiempo y la presión que sobre ellos se hagan. Para la ela-

boración de estos materiales es ne-

cesaria una meticulosa y exacta se-

lección de materias primas, ya que

estas se encuentran confundidas en-

tre otras de deficiencias composi-

Para que tuviesemos una idea más execta de la construcción y

elaboración de lo que constituye la

piedra angular de toda edificación,

el cemento, los Sres, BORRAS nos

invitaron a sitar las diversas ins-

talaciones donde se fabrican los ya conocidos, CEMENTOS BORRAS.

La experiencia de estos fablican-

les, como tradición de la familia,

data de casi medio siglo de incan-

sables trabajos en la superación de

dicho material. Acompañados por

D. Antonio y D. Jaime Borrás Te-

rrasa, nos trasladamos a la cante-

ra de donde se extrae la piedra que més tarde será conventida en CEMENTO de la MEJOR CALIDAD.

Nos sorprende la actividad y el

modo de Irabajo, ajustado a los

más modernos métodos, ya que ca-

si todo sigue un ritmo mecánico;

martillos perforadores para barre-

y no podemos ocultar nuestra cu-

Estas piedras son destinadas

-No, no alcanzan la calidad que

es menesier para ello. Esto es, lo

que llamariamos desperdicios que

con ellos e construyen carreteras,

infinidad de ellas, tales como la de

Puigpuñent, Esportas, etc. han si-

do empedradas con lo que nosotros

a la fórmula debe tener Silice, Oxi-

do de cal y de hierro, y magnesio.

Estas no poseen la cantidad exi-

gente, por ello las apartamos.

exigentes en la selección?

riosidad e inquirimos:

les propórcionamos.

a cemento?

npresores, que hacen funcionar

ciones orgánicas.

La maquinaria con que está dotada la FABRICA BORRAS demuestra que constantemente sufre inspección y cuidado, reparando cuantas piezas sean menester. La instalación maquinaria, según nos di-cen los HIJOS DE JUAN BORRAS actuales fabricantes de CEMENTOS BORRAS, està montada conforme a las últimas técnicas en cuestión de fabricación de cementos.

nivel mismo de los molinos.

Don Jaime Borras, nos hace de cicerón y nos explica:

-El proceso que sigue la piedra una vez depositada aqui es el FECCIONADO. siguiente: Pasa a este molino eléctrico de rodillos de acero los cuales hacen de machacadora. La piedra convertida en arena pequeña pasa a este otro molino que es el refinador. Como ya dice la palabra, la misión de éste último, es hacer Interior de uno de los ALMACENES BORRAS, donde puede apreciarse polvo es decir, ya cemento a la piedra. Si se dejase ya en las condiciones que queda después de pasar por él, se tendria un cemento de poca calidad, demasiado grueso, por lo tanto inservible ya que dinos. Como puedes ver siempre percho cemento no cuaja lo suficiente en v construir con el es exponerse a

buidores de SUS CEMENTOS?

-Esto queda a cargo de nuestro distribuidor exclusivo, ANTONIO BORRAS primo nuestro que durante 26 años fué nuestro gerente y hace cuatro años, que distribuye nuestros CEMENTOS.

Acabamos de recorrer las dependencias de la FABRICA DE CEMEN-TOS BORRAS acusando nuestra más cordial satisfacción de todo lo que hemos visto y teniendo la certeza de que los procedientes que se emplean en la fábrica de CEMENTO es, de lo MAS 1 SMERADO Y PER-

Para completar nuestro reportaje, nos ponemos al habla con el distribuidos de MATERIAS DE CONSTRUCCION don ANTONIO BO-RRAS SABALER que además de dis-tribuidor de los CEMENTOS BO-RRAS lo es de varios MATERIALES DE CONSTRUCCION Don ANTONIO BORRAS SABATER nos enseña sus almacenes construidos con tacto y temperamento emprendedor. Interminables hileras de ladrillos, azulejos, bobadillas, etc. forman a



Toda clase de MATERIAL DE ALFARERIA ordenadamente clasificado en una nave de los ALMACENES BORRAS

prestigio entre los maestros de l obras y construcciones que ininte-rrumpidamente y pasando de pa-dres a líjos vienen frecuentando tiempo hace que mi casa en busca de lo que ellos saben CALIDAD Y GARANTIA.

—¿Además de los CEMENTOS BALAGUER, DURAN, BUJOSA, PAS-DRRAS, que otras especialidades CUAL, SERVERA, TORRES; este úl-BORRAS, que otras especialidades

-¿Qué busca el constructor además del material que necesita?

-RAPIDEZ Y ECONOMIA. EL pueden encontrar en sus almacenes? •

-En mi casa existen MATERIA-LES DE CONSTRUCCION desde los cimientos de una casa hasta el último remate para el lejado. Actuo de agente de ventas de la famosa marca URALITA S. A., del RE-FRACTORIO LLOVET y poseo la VENTA EXCLUSIVA DE TRES FA-BRICAS DE ALFARERIA de la isla. Exceptuando el material sanitario y de calefacción, puedo proporcionar cualquier material que se emplee en la actualidad por moder-

-Muchos clientes?

 De rada dia más y lo que más me honra es que ni uno solo en el transcurso de mi carrera comercial na dejado de pedirme MATERIAL PARA SUS OBRAS

-¿A qué se debe esta preferen-

—La HORADEZ que me acredita y la PRUEBA CONVINCENTE DE LA CALIDAD DE NUESTROS PRODUC-TOS Y MATERIALES. asi como EL BUEN SERVICIO PARA NUESTROS

-¿Materiales más usados actual--Los constructores de hoy siguen usando materiales normales, si bien se acusa una tendencia por los MATERIALES MODERNOS, tales como, EXTOLITES, PRENSADOS FI-NOS, TERMITAS, y diferentes ma-teriales AISLANTES E HIDROFUGOS de todos ellos como puede ver ES-TAMOS BIEN SURTIDOS EN NUES-TRA CASA

—¡Algunos nombres de sus más

-Los constructores que más

tiempo hace que frecuentan mi ca-

sa son entre otros: FERRA, LLA-

BRES, CAMPINS, ANTEM, CRESPI,

timo creo que es el más antiguo

de todos, con los que me une una

buena amistad aparte de ser clien-

cliente, en este caso el constructor.

desea un trato directo entre él y la

fábrica y nosotros le facilitàmos el MATERIAL A PRECIO DE FABRICA,

de esta manera pose un servicio

directo y efectivo sin que para ello

se le aumente para nada el coste

de los materiales que necesita.

-¿Existe una acentuada competencia en el mercado?

-La verdad es que no me entero, ya que estoy bien situado y LO QUE MENOS ME INTERESA ES LA COMPETENCIA, por haber Hegado al extremo de que mis mejores amigos están entre mis clientes.

Nosotros estamos seguros de ello, porque don ANTONIO BORRAS SA-BATER sabe granjearse la amistad de los hombres con este don natural que el posee que es el don de gentes. Antes de despedirnos quéremos echar un último vistazo a los almacenes-depósitos de la CA-LLE GILAPERT DE CENTELLAS, 26. Perfectamente acomodado el material espera el momento de ser conducido a una obra determinada. YESOS, CALES, PIEDRAS ARENIS-CAS EXTOLITES (para fachadas). BALDOSINES, PRENSADOS FINOS PARA CHIMENEAS en TODAS CLA-SES Y CALIDADES, AZULEJOS Y TODA CLASE DE MATERIAL DE ALFARERIA, todo ello sumado al fuerte de la casa que son los ya conocidos CEMENTOS BORRAS.

Después de visitas y comentar los establecimientos, nos despedimos de los Srs. BORRAS que tan gentilmente nos han acojido para desarrollar nuestra información, no sin antes expresar nuestra admiración por quienes con sus esfuerzos y desvelos se han situado con una personalidad de confianza pa ra todos los que son sus CLIENTES



Vista parcial de la fábrica de CEMENTO BO RRAS, una de las mejores instalaciones de la Isla

nos y martillos trituradores. La exensión y altitud de la cantera es formidable, colosalmente grandiosa. A nuestro lado yacen montones apagado para nada. enormes de piedras como montañas

-¿A qué temperatura queda cocida?

-Regularmente se trabaja entre los 800 a 1.000 grados o calorias. La piedra es introducida, constantemente mezclada con carbón, por la parte superior y se va cociendo hasta la mitad en que se acaba ya la acción de cocimiento, durante este tiempo piedra y carbón quedan confundidos permaneciendo en la misma lemperatura por efectos INCOMPATIBLE con respecto à las de los ladrillos refractarios de que otras? estan construidos los hornos.

Qué cuali. des debe tener la piedra para ser transformada en Los hornos donde se cuece la En cantidades que respondan piedra, que luego sera convertida en el prestigioso CEMENTO BO-RRAS, poseen cuatro aberturas en la parte inferior, para cada una de las cuales puede aparcar un camión Todos los fabricantes son tan que una vez cargado lleva la piedra a la FABRICA BORRAS.

Los señores Borras sonrien y nos dejan sin contestar nuestra pre-Sobre una extensión de quinientos metros cuadrados está empla-zada la fábrica de CEMENTOS BO-Después, llegamos a los hornos RRAS, en la cual nos encontramos ahora. Existen varios departamen-

años que funciona sin que se haya trucción a través del tiempo, por ello nuestro CEMENTO pasa por tamices que van separando el fino del grueso, este último es devuelto nuevamente al molino refinador pata dejarlo en condiciones de ser

> -¿Cuántas fábricas de cemento existen en Mallorca?

-Registradas creo que .hay

¿Cree que su MATERIAL ES

-Desde luego, nuestra fábrica como puedes ver esta dotada de los últimos adelantos, pero se podria superar aun más, a base de la instalación de hornos ROTATORIOS continuos, pero ello no es posible por la cantidad incalculable que ello supone. Ahora tal como lo hacemos, estamos seguros de que es tamos situados entre LOS MEJORES CEMENTOS DE LA LOCALIDAD.

-¿Cuál es la fabricación men-

medio -nos señala- hace diez un resquebrajamiento de la cons- meticulosa clasificación y buen

-¿Cuántos años lleva en el ra o de la construcción?



que luego serán convertidas en CEMENTO BORRAS

brice para su trituración. Varias no solo del ahorro de tiempo, si no la del ahorro de tiempo

donde se cueren las piedras, que más tarde serán flevadas a la fá-

M.C.D. 202

LOS REPORTAJES DE Ballerres





recuerda siempre con cariño nuestra tierra.

Camilo José

Cela que, por

cierto ha vuelto

barba ahora que

trabaj en Puer-

to Pollensa, ha

bla de un es-

crito tan esca-

so de talento

como sobrado

-Està conven-

cido de que si

no hubiera na-

cido, todo el

mundo se habria

preguntado por

qué, dice el

"La Catira", to-

aqui, en nues-

autor de

gran

tra isla.

en Puerto talmente escrita

AVISO AL CIRUJANO

al hospital de Washington a un hombre que habia sido hallado

desvanecido en la calle. Se le

llevó inmediatamente a la sala de urgencia. Se empezó a des-

vestirle, y una enfermera en-

contró prendido a su chaleco

"Para el cirujat de servi-

cio. Es un ataque de epilepsia,

y no d apendicitis. Mi apen-

dice ya ha sido arrancado dos

un pequeño aviso.

Una ambulancia transportó

amilo J. Cela

de vanidad.

dejarse la

Ellas hablan de Muralla» en PA

María Bassó; Ana María Mendez y Amparito G. Ramos, intérpretes temeninos de la obra, enjuician los tipos que encarnan

Respondiendo a un tema de actualidad, BALEARES se ha metido en el escenacio del Principal y, de un modo humano, ha preguntado a las primeras figuras de la Compañía Lope de Vega que hacen, viven y dicen la pieza dramática. La pregunta ha sido: '¿Qué haria usted, señora, si a vida le presentara el problema de la obra?

Una sintesis de "La muralla" para poner en antecedentes al lector que no conozca la obra.

Jorge es un hombre riquisimo cionar de otra manera? que, en una enfermedad, se reconcilia con Dios. Era un católico fortuna que, en justicia, no le to-caba heredar. ¿Qué debe hacer pa-tendria a su lado para devolver responsabilidad y honor en la com-pañía "Lope de Vega". ra salvar su alma? El sacerdote todo lo robado ganando asi su responde que no hay otro camino paz. que el de restituir hasta el último centimo robado. Sin esto no puede haber perdón Pero en torno de Jorge está su familia -su muralla- que, al enterarse de sus proyectos le tildan de necio, de absurdo, de loco. El cerco familiar se va apretando. Su suegra lleva la voz cantante en la tormenta, su hija -que estaba a punto de hacer una buena boda- le grita que nada quiere saber de cuanto se oponga a su felicidad y la esposa, calla en principio, pero al fin, se opone también a que devuelva lo que constituye su gran fertuna... robada.

DONA MATILDE, LA SUEGRA Es tonto presentar a la gran actriz doña Maria Bassó a nuestro público. Con su compañía y durante largos años, nunca faltó a su cita anual con Mallorca en la que tanto ella como su esposo, el actor y autor señor Navarro, son conocidos estimados y vinculan sus estadas aqui a bellos aconteceres intimos e inolvidables.

Doña Maria Basso, hoy de pri-mera figura en la "Lope de Vega", nos recuerda su cariño a nuestra tierra, y después, respon-

L asunto de la comedia dramática "La muralla", de J. Calvo Sotelo, es tema de actualidad. En las tertulias, ya se discute. La vida y el teatro, en las discursiones, se confunden y bara jan. ¿Qué haría usted, señora, si se encontrara en la encrucijada que expone "La muralla"? Se lo preguntamos muy en serio... Si, el tema de la obra ha saltado al interior de las casas y en ellas cada uno, de acuerdo con su poculiar modo de son su posto de vieto. do con su peculiar modo de ser, expone su punto de vista. -Como actriz creo que el per- Ana Maria Mendez, la primera fisonaje de Matilde es humanisimo y que sus reacciones, a ras de tie- riente, espigada, de una voz clara rra, son también muy humanas y egoistas, siendo asi, ¿podia reac-

Después, doña Maria, añade: -Como catélica, por mi educamuerte, Dios le habla con pala- el poso que hay en mi alma de bras fuertes y exactas. Consulta a creyente, pienso que, en la vida, un sacerdote. El falsificó unos do- mi reacción seria todo lo contrafortuna que, en justicia, no le to- escena. Es decir, mi marido me

Y, pronunciadas estas palabras,



AMPARITO GOMEZ RAMOS. tenía gran ilusión por venir a Mallorca.

doña Maria escapa hacia la es-

CECILIA, LA ESPOSA diendo a nuestra pregunta, dice: Aqui tenemos a la joven actriz

gura de la compañía. Rubia, son- dez, remachando el clavo: y afectuosa, ¿Quién ha olvidado su como yo creo que se debe amar. esplendida "Ofelia" que le aplau- Ella ama de un modo parcial, sin dimos tanto en este mismo esce- ese punto de locura y de total en. nario? O la bella figura del "Cy- trega que una mujer debe ser patibio, pero, al enfrentarse con la ción que viene de muy lejos y por cas que hallaron un interprete rano" y tantas otras piezas clási- ra el esposo... ideal en ella.

Tras muchos éxitos en la escena cumentos, apoderandose de una rio de lo que interpreto sobre la ha llegado hasta el su puesto de y en la radio, Ana Maria Mendez

> A punto de salir a escena, Ana Maria Merdez busca una foto para el entrevistador, y escucha nuestra pregunta. Después se vuelve, abre mucho sus ojos y, sonriente, muy segura de si misma, dice:

-Creo que esta cuestión de "La muralla" es una cuestión de intereses en la que, por lo que atañe a mi Cecilia, està falta de amor. Si ella, realmente, estuviera enamorada de Jorge, no titubearia un segundo. Lo que Jorge decidiera Vega". hacer —devolver hasta el lútimo

Insiste después Ana Maria Men-

-Si, mi Cecilia parece no amar

a su vez:

-¿Vale mi respuesta? ¿No será excesivamente "romantica" por decirlo asi?

—Vale, Ana Maria, pese al ex-ceso. tan apropiado para una heroina de tantas piezas clásicas. da y, en su egoismo, pasa por la obra ciega, apasionada y casi sin caer en la cuenta del terrible dra Y VAMOS HACIA AMALIA, LA HIJA

Amparito Gómez Ramos, la otra joven actriz de la compañía. Madrileña, estudió en el Conserva'orio, pasando luego de obtener di versos premios a los grandes conjuntos nacionales, tal como el del Español. Y asi, en plena juventud y con repetidos éxitos, entra a formar en las filas de "Lope de

Amparito es muy castiza, muy realico— estaria decididamente salada y al oir la pregunta, en el camerino -en el que hace ter.



ANA MARIA MENDE", la deliciosa actriz, intérprete femenino del personaje central

tulia, junto a unos amigos, el cutico Angel Zúñiga, se organiza un pequeño elboroto. Todos sugieren a Amporito ideas. Por fin, ella se desiende solita

Amalia, mi personaje lo úal-Y, anade la actriz, preguntando co que quiene con toda su alma es casarse con Juan. Nada le importa como no sea Juan y su p.óxima boda. Juan, Juan y siempre Juan. Está pérdidamente enamora. ma que viven los demás...

Zúñiga, haciendo de demonio familiar, dice:

-Y si en lugar de un caso de conciencia fuera un problema de

Entonces, responde rapida Amparito, no podriamos devolver ni una peseta. A un pobre marido pagando facturas de Dior ... ¿cómo hablarle de quedarse sin blanca?

Y, luego, la tertulia se pone ya muy informal y divertida.

Y. pinto final.

Un mar de bolsillo

Por RAFAEL GARCIA SERRANO

A parte más nobse de Madrid despliega al noroeste de la capital. Hay muchos turistas que visitan Madrid y se van sin conocer esta augusta parcela, pero ni siquiera la prisa organizada de muchos cruceros turisticos puede impedir que los viajeros sean presentados personalmente al noroeste de Madrid, y ustedes disimulen lo que parece una paradoja. No hay ni un solo visitante de Madrid que no dedique una mañana, un par de horas de una mañana, al menos, para el Museo del Prado. El Museo del Prado es, sin duda, el más importante del mundo, pero aparte del tesoro de sus riquezas naturales, cuenta con un supervalor que matiza expresivamente la particularidad de sus instalaciones: la luz La luz de Madrid que es clara de untana, transparente. fria, que precisa los contornos y los hace tremendamente reales, que los hace vivir con intensidad y alegiia. Admitiendo el juego de los mágicos y los lógicos, habria que atribuir a esta luz de altiplanicie calidades lógicas y calidades mágicas. No es extraño, pues, que en Madrid se pintase por vez primera la luz, la simple luz, la atmó fera, el aire que se respira. En el Museo del Prado puede contemplarse la invención pictórica de la luz en la única instalación artificial del Museo, en la sala exclusivamente dedicada a "Las meninas" de Ve.

Pues bien, si hubiera que localizar la luz de Madrid en un determinado lugar de la ciudad, si hubiera que definirla geográficamente, diriamos que la luz de Madrid es casi de los Cuatro Caminos —como en un chotis—, que es la luz del noroeste Precisamente al noroeste queda un amplio recodo del Manzanares, que de aprendiz de 110" ha pasado de golpe a "aprendiz de mar" con gesto mi estro y sin marearse ni un poco. Al fondo se ve, azul y precisa o a veces vagamente envuelta en un sarape de tierra caliente, la sierra del Guadarrama. Cerca, los encinares del bosque del Pardo y al otro lado la densa umbria de la Casa de Campo. Ya ai flanco totalmente occidental, pero aun influido por la luminosidad serrana y silvestre, la linea más castiza del Manzanares, la linea goyesca, la de la pradera, las duquesas y los chisperos. La linea artificial y algo putrefacta del siglo XVIII que de la pradera salta al solar. La luz del noroeste ha sido pintada por Velazquez, es la famosa luz velazqueña, la que da en los paisajes velazqueños que tanta literatura salvan en último término, como si fuesen el pelotón spengleriano de soldados que salva la minima, la dulce, la recogida intimidad literaria de tantos

y tantos articulos — quizas este mismo — que nada más tienen esas dos palabras como antorchas: luz velazqueña, o bien, paisaje velazqueno. Esta es la luz de los paisajes que dan fondo a los retratos de los reyes, de los principes, de los aristócratas cazadores, modelos favoritos de Velázquez al alimón con los enanos, los monstruos, los tontos, los jorchetas, como si quisiera anticipar el Goya de "La familia de Catlos IV" y otros divertimientos ribereños entre el noroeste y el oeste de Madrid.

Puede ocurrir que un turista no se asome a la Sierra, ni quizas al Pardo, ni a la Ciudad Universitaria, pero es seguro que se pasa por el Museo y alli ve el noroeste de Madrid con la firma de Velázquez al pié, singular pasquin del turismo pasqual. Transporter de la contra del la contra del la contra del la contra de la contra del la contra de la contra del contra de la contra d turismo nacional. Tan hermoso es el lugar que en el están instalados los clubs más lujosos de la ciudad, que son el Club de Campo y el Club de Puerta de Hierro, con verdes praderas de golf servidas por un excelso panorama. Deberian anunciarse asi: "Juegue al golf en un cuadro de Diego Velázquez".

Junto en la ribera del rio, muy cerca del heroico trecho en que residió el único enlace de la guarnición nacional de la Ciudad Universitaria con la linea del semicerco de Madrid, se levanta ahora un grandioso club con casi dos kilometros de playa artificial y un sin fin de instalaciones deportivas. Una pequeña obra maestra de ingenieria, un acierto prodigioso del arquitecto y la decidida voluntad de los Sindicatos folangistas, han hecho el milagro de dotar 8 Madrid -si, el 18 de Julio, es la fecha exactade un verano casi marinero, con pos bilidades de modestas regatas, secños en piragua o ca-

noa, idilios en patin acuático, y remojón o "crawl" para diez mil calurosos a un tiempo. Quizas nada tan importante para la paz, en este caluroso verano, como haber dado realidad a una vieja aspiración madrileña: la de tener su pequeñito mar en la puerta de casa. Entre Velazquez y Goya el paisaje se ha abierto para dar paso al descanso de los trabajadores y este "vale por un veraneo" lleva una firma al pie. La de Alberto Fernández Galar, que se quita "responsab'lidad" de encima y señalando unos matojos en la ribera de enfrente, dice: "Alli mataron a Juan Cuellar, ¿te acuerdas? Lo mataron los de "Salud y cultura". Ya ves, los de juan Cuéllar hemos levantado todo esto" Y abarca los frontones, el parque infantil, la rubia arena de la playa, la gran copa del bar central, los jardines, los juegos, las espléndidas terrazas, el mar de bolsillo que se ha sacado de la manga. Y a mi me gusta oirlo y me gusta su anplia gesto de paz.

Yendo por cualquir carretera salta a la vista: agua y bos rue. Todo, en los comienzos, reciente. Agua y arbol, junto con la defensa, vienen a ser como los tres frentes que, a marchas forzadas, se ha propuesto conquistar el Ministerio de Agricu tura.

Y la realidad lo muestra: tierra fecunda en lo que antes era narisma; frescura y verdor sobre anterior tierra reseca y sedienta, y pueblos nuevos, recientes, como puntos de preferencia de la empresa. Este ha sidó el empeño, desde 1939, del Instituto Nacional de Colonización, el gran instrumento estata: para la transformation agricola de España. Van catorce años de acturción, y se cuentan 300.000 hectáreas colonizadas de las que 80.000 han sentido, por primera vez, el ag a en sus entrañas de un rodo regular y consta de, l'bres de los capriches del cie o.

Desde el Ministerio de Agricultura se ha cuadriculado, no el mapa, sino la tierra o vidada d. España. Los campos ha dios v la grandes fincas no s ficientemente explotadas. A ellas han marchade ingenierns agrócomos, hay más vecinos del campo que de la ciu dad como su profesión reclaina

Y es que la tarea es compli ada, lenta, Muy complicada y lenta por ambiciosa. Porque la fun-

MINUTED AVICE

ción es triple, técnica, económica y soc'a!, tran formar el suclo mediante obras, organizar la explotación de las fincas transformadas y elevar el nivel de lo agrirultores, en su mayor parte mo-



¡Aqual Riqueza para toda España

stos, tacilitándoles la propi dad la cultura. Los ingenieros de colonización

-puede a rarse- casi a) ado de los de Obras Públicas uando de la construcción de emhalses se trata. Actúan en plan coerd nado en las grandes zonas regables, como en el impresionante lan de Badajoz, o en el de Jaém c en el sistema del Tietar, qu comprende la zona entre dicho rio y el Alberche y Tajo, o en el rajo Guadalquivir y canal del Cince, donde en febriro pasado tué declarado de interés nacional la colonización de 117.000 hectáreas de nurvos regadios.

Pero hay también un aspecio. men is bri arte y no meros ifectivo: la colonización Namada de interés local, es decir, el aux lo económ co y técnico a particula-res, desde la construcción de pozos hasta la de esterceleros.

El propósito, y también las tealizaciones, son claras: crean bienestar y riqueza. ¿Es asi? Vea-

Se ha hecho el estudio de la renta de los regodios en las vega de Talavera, abastecidas de agua por el ca al bajo del Alberche hace unos años. Aumentó la roblación en la siguiente torma: en el año 1930, la densidad mela era de 41; en 1940 llegó: 51. en 1950, a 60. La densidad media de Espiña en isos perioro

(Continua en la pagina ocho)